

## Надо дать дорогу молодым специалистам – Назарбаев

«Сегодня надо отдавать работу в руки 25-30-летним, и не надо этого бояться. Они будут делать дела, надо дать им дорогу, не мешать им», — сказал Нурсултан Назарбаев.

2 стр.



Мы казахстанцы – мы нация единого будущего. Этим все сказано. Никаких разделительных черт между этносами не должно быть, если мы – казахстанцы. Мы добились значительных успехов в развитии собственной модели стабильности и согласия в стране.

Н. А. Назарбаев

## РОЛЬ АССАМБЛЕИ НАРОДА КАЗАХСТАНА В ОБЕСПЕЧЕНИИ МИРА И СОГЛАСИЯ СРЕДИ НАСЕЛЕНИЯ

6 стр.



# АХИСКА



8 Aralık 2017 sayı: 45 (676)



## Встреча с участниками проекта «100 новых лиц Казахстана»

В своей речи Президент Казахстана рассказал участникам встречи о происходящих в мире изменениях и акцентировал внимание на необходимости адаптации к новым условиям.

Глава государства подчеркнул актуальный характер программы «Модернизация общественного сознания» в эпоху глобальных трансформаций и отметил промежуточные результаты ее реализации.

Нурсултан Назарбаев рассказал о проекте по переходу государственного языка на латинский алфавит и отметил главную цель этого процесса.

## Әзербайжан тiлiнде «Жаңа қазақ антологиясы» жинағы жарық көрді

Әзербайжан тiлiне аударылып басылған «Жаңа қазақ антологиясы» жинағына қазақтың жас ақындарының жыр шумақтары енгiзiлген. Осыған орай Бакуде арнайы шара ұйымдастырылып, оған Қазақстаннан арнайы шақырылған ақын-жазушылар қатысып қайтты.

8 бет



## Купол над Астаной построят за счет частных инвестиций

5 стр.

Купол над Астаной построят за счет частных инвестиций. Об этом сообщил журналистам аким Астаны Асет Исекешев в ходе подписания меморандума о строительстве новых объектов в городе.



## Fergana'dan Hocalı'ya...!



Gülali Binaliyev: “Benim iki oğlum “Hocalı Katliamı” zamanı Ermeni silahlı adamları tarafından esir alındı. Onlardan bugüne kadar hiçbir haber alamadım.”

77 yaşlı Gülali Binaliyev 1989 yılında Özbekistan'ın Fergana eyaletinde Özbek ve Ahıska Türkler arasında çıkan dehşet verici olaylardan sonra Azerbaycan'a göç etmek zorunda kalan binlerce Ahıska'dan sadece biridir.

9. Sayfa

## Алматинская большая кольцевая дорога будет платной

стр. 12

**Подписывайтесь на газету «Ахиска»!  
(Индекс 66477)**

Срок подписки	Подписная цена	
	город	район/село
6 месяцев	1687,20	1790,40
12 месяцев	3374,40	3580,80

**«100 НОВЫХ ЛИЦ КАЗАХСТАНА»: ИСТОРИЯ О ПОДВИГЕ ОБЫЧНОГО СЕЛЬСКОГО ДОКТОРА**

стр. 12



## Президент поручил Правительству вернуть казахстанские деньги из оффшоров

Порядка 18 отечественных компаний удерживают 12,5 миллиарда долларов за рубежом. Об этом заявил Президент Казахстана Нурсултан Назарбаев во время общенационального телемоста в честь Дня индустриализации и призвал вернуть деньги на родину и хранить их в отечественных банках.

«18 отечественных компаний удерживают 12,5 миллиарда долларов за рубежом: Тенгизшевройл — 4,5 миллиарда, «КазМунайГаз» — 3 миллиарда, «Разведка Добыча «КазМунайГаз» — 2 миллиарда, «Азиатский Газопровод» — более 1 миллиарда, «Газопровод Бейнеу-Шымкент» — 100 миллионов и так далее. Почему вы, зарабатывая на казахстанских ресурсах, и работая у нас, держите деньги там? Почему эти деньги не работают на Казахстан, на инвестиции?» — спросил Президент.

При этом Елбасы отметил положительный опыт США и Европы по деоффшоризации.

## Надо дать дорогу молодым специалистам — Назарбаев

Президент Казахстана Нурсултан Назарбаев, выступая на общенациональном телемосте в честь Дня индустриализации, призвал больше доверять молодым специалистам.

«Сегодня надо отдавать работу в руки 25-30-летним, и не надо этого бояться. Они будут делать дела, надо дать им дорогу, не мешать им», — сказал Нурсултан Назарбаев.

При этом он отметил, что деятельность учебных заведений необходимо направить на поиск молодых талантов.

«Это очень большая работа, без подготовленных кадров никакой индустриализации и цифровизации мы не проведем. Они штучные, их надо собирать. Нужно брать у них то, что они изобрели, и внедрять. Вот таких надо учить, и программа

«Мне понравилось, как в США сделали — вскрыли все оффшоры. Даже в Швейцарии никто не может просто наблюдать за этим. В Англии уже объявили, что все российские организации, и казахстанские в том числе, должны открыть все свои счета. Чего ждете, я не понимаю? Только за первое полугодие компании, подконтрольные государству, увеличили удерживаемые за рубежом средства от 2 до 6 миллиардов долларов», — сказал Назарбаев.

Президент поручил Правительству как акционеру разобраться с оффшорами и доложить ему, либо он лично займется этим вопросом и найдет способ вернуть деньги на родину.

«С каждым поговорили, с каждым, если не сделаете, предупреждаю, тогда я по другому буду работать, как возратить эти деньги, но вас уже не будет! Мы же не говорим, что отнимем у вас эти деньги... Прислушайтесь, государство создало вам условия заработать эти деньги, а вы прячете их от государства, казахстанские деньги! Хватит!» — заявил Президент.

«Болашак» к этому должна быть устремлена и Назарбаев Университет. Все наши университеты должны быть ориентированы на то, чтобы готовить таких людей. Интеллектуальные школы созданы для того, чтобы собрать со всего Казахстана талантливых детей», — отметил Глава государства.

Также Президент уверен, что стратегически важной задачей модернизации является развитие человеческого капитала.

«Правительству нужно выстроить работу в системе образования и науки в соответствии с потребностями новой индустриализации. Я сказал эти слова, но они, наверное, вылетят из мозгов тех, кто их слушает, и кому надо это делать», — сказал Глава государства, обращаясь к чиновникам.

**Инга Селезнева**

## Президент поручил Правительству вернуть казахстанские деньги из оффшоров

В ходе общенационального телемоста, запуская ряд агропромышленных проектов, Глава государства Нурсултан Назарбаев поручил агропромышленному сектору Казахстана переориентироваться на переработку сырья и на производство экспортной продукции.

«Мы — государство аграрное с одной стороны. Наши аграрные возможности — это наш будущий стимул и перспектива. Мы будем развиваться через аграрный комплекс, если начнем заниматься переработкой, как это делает весь мир. Я всем аграриям говорю: просто произвести пшеницу, просто посеять и поднять — это один вопрос. А ты попробуй из этого сделать высококачественное мясо и молоко. Теперь поворот делаем к этому», — сказал Елбасы.

Также Назарбаев обратил внимание участников телемоста на хороший урожай в России и в Казахстане, но при этом отметил, что



цена на сырьевой продукт упала.

«Посмотрите, хороший урожай у России и у нас. Но цены на пшеницу упали, а на готовую продукцию ничего не упало. То есть речь идет о том, что мы должны переходить от сырьевого аграрного комплекса к перерабатывающему. В этом плане эти новые ласточки — хорошие. Я уверен, что эта высококачественная продукция на прилавках залеживаться не будет», — сказал Президент.

Также Нурсултан Назарбаев обратился в этом вопросе к представителям отрасли тяжелой промышленности.

«Наше государство богато нефтью и газом, сейчас на повестке дня стоит вопрос о переработке нашего сырья. Чтобы не просто продавать сырье, а перерабатывать и увеличивать добавочную стоимость, зарабатывать больше денег. Поэтому эти объекты, которые мы сегодня запускаем, очень важные», — заключил Президент.

## Встреча с участниками проекта «100 новых лиц Казахстана»

В своей речи Президент Казахстана рассказал участникам встречи о происходящих в мире изменениях и акцентировал внимание на необходимости адаптации к новым условиям.

Глава государства подчеркнул актуальный характер программы «Модернизация общественного сознания» в эпоху глобальных трансформаций и отметил промежуточные результаты ее реализации.

Нурсултан Назарбаев рассказал о проекте по переходу государственного языка на латинский алфавит и отметил главную цель этого процесса.

— Сегодня около семидесяти процентов информации о науке и культуре выходит на английском языке. Мы объявили о переходе на трехязычное обучение. Молодое поколение уже владеет английским. Переход на латиницу обеспечивает наше вступление в общий развивающийся информационный мир, — сказал Глава государства.

Вместе с тем, Президент Казахстана остановился на ходе реализации проектов «Новое гуманитарное знание» и «Туған жер».

— Раз мы говорим о развитии казахского языка, то нам необходимо получать лучшие мировые знания на родном языке. В рамках проекта «Новое гуманитарное знание» предусмотрен перевод на

казахский язык 100 лучших учебников мира. По проекту «Туған жер» нужно сказать следующее. Патриотизм начинается с родного дома, родного края. Через малую родину мы любим весь Казахстан. Сейчас в стране меценаты, возвращаясь на малую родину, строят детские сады, школы и больницы. В общей сложности уже выполнено более 720 проектов, — сказал Нурсултан Назарбаев.

Глава государства подчеркнул особую значимость для граждан страны проекта «Сакральная география Казахстана» и рассказал о задачах программы «Современная казахстанская культура в глобальном мире».

— Мы знаем мировые сакральные достопримечательности и их историю. А разве в Казахстане нет подобного? Сейчас поставлена задача найти 100 сакральных мест. Они станут туристическими пунктами. Наша культура должна стать известной во всем мире. А проект «Современная казахстанская культура в глобальном мире» должен раскрыть наше культурное богатство для всего мира, — сказал Президент Казахстана.

Глава государства акцентировал внимание на важности осуществления проекта «100 новых лиц Казахстана» и напомнил участникам встречи об ответственности, возложенной на них обществом.

— Вы прошли туры конкурсного отбора. Было

проведено интернет-голосование. Вы являетесь уникальными личностями. Независимость дала возможность расцвести вашему таланту и проложить путь в будущее. Вы станете примером для подрастающей молодежи, — сказал Нурсултан Назарбаев.

В ходе встречи участники проекта «100 новых лиц Казахстана» поделились впечатлениями и ожиданиями от реализации программы духовной модернизации, а также рассказали о своих достижениях.

Познакомившись с историями успеха некоторых участников проекта, Президент Казахстана отметил важность личностного развития казахстанцев.

— Каждый из выступавших достоин фильма, книги для того, чтобы люди вдохновлялись вашим примером. От души поздравляю. Молодежь должна быть целеустремленной, — сказал Глава государства.

Нурсултан Назарбаев поделился своим мнением о мировом опыте развития народов и адаптации к глобальным тенденциям.

В завершение Глава государства пожелал успехов всем участникам проекта и призвал их не останавливаться на достигнутом.

По окончании встречи Нурсултан Назарбаев посетил специальную выставку, посвященную участникам проекта «100 новых лиц Казахстана».



## Вместе с Лидером за сильный Казахстан!

**Красочная выставка эксклюзивных изделий народного прикладного искусства, праздничное убранство сцены, молодые представители разных этносов в национальных костюмах, переполненный большой зал Дворца «Кокшетау»...**

Накануне Дня Первого Президента торжественно открылась XX сессия Акмолинской ассамблеи народа Казахстана «Модернизация общественного сознания – путь к единству и согласию».

В ее работе приняли участие более 600 человек. Открывая сессию, аким области, председатель Акмолинской ассамблеи народа Казахстана Малик Мурзалин отметил, что дальновидная политика Лидера Нации обеспечила создание современного, динамично развивающегося государства с социально-ориентированной экономикой и получила международное признание.

Глава государства стал автором уникального, инновационного решения в национальной политике – основал Ассамблею народа Казахстана, гражданского института укрепления общенационального единства. Сегодня, многие лидеры и политики мировых держав признают, что именно казахстанская модель общественного согласия стала уникальным феноменом, наиболее эффективной моделью государственного устройства полиэтнической страны, в этом году начался новый этап развития страны и Ассамблеи народа Казахстана, проходит всеобщее обсуждение проекта Закона Республики Казахстан «О внесении изменений и дополнений в Закон «Об Ассамблее народа Казахстана», новации оживили ее деятельность созидательной и консолидирующей общество практикой, – обратился аким области к участникам сессии.

Глава региона выразил благодарность тем, кто стоял у истоков создания Акмолинской ассамблеи народа Казахстана, был участником первой ее сессии и сегодня присутствуют на двадцатой, активно участвуя в деле укрепления согласия и стабильности в обществе. В составе областной ассамблеи 111 лидеров общественного мнения, представители 18 этносов, 53 этнокультурных объединений, число которых ежегодно растет. Почти тысяча меценатов области участвуют в благотворительной деятельности, ими проведено 900 мероприятий. В рамках реализации программы «Рухани жаңғыру» в области реализуется свыше 150 проектов на сумму 10,5 млрд тенге. Акмолинской ассамблеей инициирован благотворительный проект «Қайырымды ел – Ақмола». Важной сферой деятельности Ассамблеи стало участие в процессе внедрения в стране трехязычия, поэтапного перехода казахского языка на латиницу. Реализация данного проекта откроет для Казахстана новые горизонты для продвижения бренда казахстанской культуры в мировом масштабе, сближению нашей страны с

мировым сообществом. В Астане на днях прошла церемония награждения победителей мегапроекта «Мың бала» Ассамблеи народа Казахстана, направленного на обучение детей и молодежи – представителей разных этносов государственному языку, культуре, обычаям народа Казахстана. В номинациях «Асыл сөз» награды получили Евгений Геласимов (СШ №16 г. Кокшетау) и Юрий Кочетыгов (школа-гимназия имени М. Габдуллина г. Кокшетау). В конкурсе сочинений на тему «Кемел елдің – кемеңгер қаламгерлері», посвященном 100-летию Алаш Орды, победительницей признана Виктория Стаматова, ученица Макинской средней школы Енбекшильдерского района.

Председатель Акмолинской ассамблеи народа Казахстана поделился с научной, творческой интеллигенцией, представителями НПО и госорганов информаци-

сударства, – говорил докладчик, – и наши дальнейшие с вами действия должны быть направлены на укрепление в общественном сознании ценностей Независимости и патриотизма, донесения огромного значения модернизационных процессов, проводимых под руководством Первого Президента Республики Казахстан Нурсултана Назарбаева, продвижение ценностей созидательного труда и вклада каждого казахстанца в дальнейшее развитие государственности.

Затем началась церемония награждения. Первой на сцену пригласили почетного гражданина Кокшетау, общественного деятеля Зуру Шуатаеву, чтобы в столь знаменательный день вручить ей юбилейную медаль Ассамблеи народа Казахстана. Директору ТОО «Образовательное воспитательное производственное предприятие «Мерей» (г. Щучинск)



ей о том, что в области работают 220 медиаторов и только в этом году ими разрешено более полутора тысяч споров и конфликтов. Успешно действуют 248 Советов общественного согласия, основной задачей которых стало предупреждение социального напряжения в обществе. Более восьмидесяти Советов матерей проводят плодотворную работу по воспитанию молодежи в духе казахстанского патриотизма. При областной ассамблее седьмой год действует клуб этножурналистов, являющихся авторами многих проектов по возрождению национальных традиций, сокращению социального сиротства, помощи нуждающимся. Выпущен альманах этнокультурных объединений.

Достойное место заняли акмолинцы и в инициированном Главой государства проекте «100 новых лиц Казахстана», восемь из которых набрали наибольшее число голосов. Говоря о предстоящей работе, Малик Мурзалин напомнил слова Главы государства о том, что осознание важности модернизации, иметь внутреннее стремление к обновлению – это ключевой принцип нашего развития.

– Каждый из нас является со-реализатором проектов Главы го-

Гаухар Хамзиной вручена Золотая медаль «Бірлік» (Единство) Ассамблеи народа Казахстана, врач Зерендинской районной больницы Валерий Кан удостоен Почетной грамоты Ассамблеи народа Казахстана, преподаватель армянского языка Рузанна Дегоян получила Благодарственное письмо Ассамблеи народа Казахстана. Группа активистов была награждена благодарственными письмами Акмолинской АНК.

На трех языках говорила преподаватель Кокшетауского государственного университета имени Шокана Уалиханова Жайлагуль Сагындыкова, выразив слова благодарности Президенту страны за огромный кредит доверия молодежи. Выпускник программы «Болашак», она прошла научную стажировку в США и сейчас полученные знания реализует в университетской языковой школе I-Bridge. Этим летом в селе Родина Целиноградского района в рамках республиканской акции «Наши знания – нашей стране» организовала языковую лингвистическую школу «Globalenglish» как еще одно подтверждение тому, что при желании английским овладеть может каждый.

С одобрением было встречено выступление директора центра обучения языкам Динары Орловой, заострившей внимание на мотивациях изучения, как важного консолидирующего фактора государственного языка. Директор ТОО «Нура АЭ» Целиноградского района Магамет Сукалов говорил о помощи земляков малой родине. Так, по инициативе члена Ассамблеи народа Казахстана Ивана Сауэра капитально отремонтирована врачебная амбулатория и средняя школа, на очереди – строительство культурно-оздоровительного комплекса в селе Зеленый Гай. Уроженец села Маншук Бауыржан Исабаев на свои средства построил футбольно-баскетбольное поле в родном селе, а Ерлан Даримов – детско-спортивную площадку в селе Акмол. Максим Божко провел полную реконструкцию и ремонт в двух школах сел Бирлик и Оразак. Новую школу в селе Отаутускен планирует построить Канат Жакенов. По инициативе Надежды Добрамиловой в ауле Акмол начато строительство детского сада на 280 мест» Елена Лысенко, председатель совета общественного согласия Николаевского сельского округа Астраханского района рассказала о своем селе Петровка, созданном более сотни лет назад переселенцами, где сейчас проживает 1200 человек, представляя более 20 этносов. А тогда просто выжить помогали друзья – казахи из ближайших аулов и, как говорится в казахской пословице «Бір жасаған жақсылығың – жүз рет қайтар» – доброта возвращается во сто крат. «Пусть так и будет!» – весь зал горячо поддержал ее слова.

– Хочу процитировать слова Нурсултана Абишевича, ставшие для меня девизом: «Быть личностью – это значит быть ответственным. Не плыть по течению, а быть активным». Мы – молодежь третьей модернизации, а значит, на нас лежит большая ответственность, – уверенно заявил Равиль Загайдулин, координатор областного педагогического отряда «Думан», в который входит более 200 вожатых. Ими реализован социальный проект для детей из группы риска, в рамках которого 20 ребят отдохнули в летнем лагере, где была внедрена специальная программа, направленная на сплочение и единство. Равиль, завершив обучение по проекту «Молодежный кадровый резерв», вошел в республиканскую базу молодых специалистов. Ежегодно тысячи молодых специалистов, выпускников вузов и колледжей, получают новые возможности жизненного старта. Все это является заслугой дальновидной политики Лидера Нации Нурсултана Назарбаева.

Предваряя большой праздничный концерт, где звучали слова и мелодии десятков национальностей, Малик Мурзалин еще раз поздравил участников сессии, а в их лице всех акмолинцев с Днем Первого Президента.

**Александра МЯКОТА**



## Благотворительность – открытость души



**Ассамблея народа Казахстана на протяжении двух лет проводит конкурс на звание «Благотворитель года». 29 ноября в ресторане «Эмират» города Петропавловска состоялся финал конкурса «Благотворитель года» с участием заместителя акима Северо-Казахстанской области Мадияра Дюйсенбаевича Кожухмет.**

Данный конкурс проводится с целью популяризации культуры благотворительности в регионе. Очень важно отметить людей, которые не проходят мимо проблем окружающих, подают правильный пример близким людям.

С начала 2017 года КГУ «Қоғамдық келісім» совместно с СКО АНК провели ряд благотворительных мероприятий и оказали финансовую поддержку уязвимым слоям населения региона на сумму 8,000,000 тг.

В регионе ведется постоянный мониторинг, обновляется база нуждающихся и база благотворителей и меценатов.

В первом полугодии этнокультурные центры Северо-Казахстанской областной Ассамблеи народа Казахстана и КГУ «Қоғамдық келісім» провели благотворительные концерты, акции, а также выезды в детские дома и специализированные учреждения.

Весной 2017 года в регионе было объявлено чрезвычайное положение, из-за паводка затоплены сотни домов. Этнокультурными объединениями была оказана помощь пострадавшим на сумму 1,200,000 тг. Для пострадавших была оказана гуманитарная помощь на сумму около 3,000,000 тг. Помощь поступила от Турецкого этнокультурного центра «Ахыска», от национально-культурной автономии казахов Тюменской области, а также от «Клуба добряков» г. Астаны. Данная помощь была доставлена в центры временной эвакуации и адресно пострадавшим.

«Единство через милосердие!» Именно под этим девизом проходят все благотворительные мероприятия Северо-Казахстанской областной ассамблеи народа Казахстана. В единстве – наша сила!

Заместитель акима области Мадияр Дюйсенбаевич выступил со словами благодарности всем собравшимся: «На сегодняшний день Ассамблея выполняет одну из важных задач – сохранение согласия, гармонизации общества и развития благотворительной культуры».

Мадияр Кожухмет открыл церемонию награждения победителей конкурса «Благотворитель года». В номинации «крупные и средние предприятия» победил Анато-

лий Рафальский, директор ТОО «ТайыншаАстық». Анатолий Брониславович очень много делает для своего родного села, начиная от льгот на хлеб, заканчивая ремонтом дорог.

Победителем в номинации «индивидуальные предприниматели, предприятия малого бизнеса» стала Елена Семидоцких, директор студии флористики «Весна». Елена Александровна активно занимается благотворительной деятельностью в области, ни одно крупное мероприятие не обходится без ее участия. Также проявила себя во время оказания помощи пострадавшим от весеннего паводка.

Активную благотворительную деятельность в этом году оказали члены ОО «Таджикская община «Сомониён Север» Северо-Казахстанской области». Анваршош Гайратович, как представитель Северо-Казахстанской областной



ассамблеи народа Казахстана, председатель центра, завоевал победу в номинации «этнокультурные объединения».

Победителем в номинации благотворительные фонды стала Анастасия Геннадьевна Швец, директор Общественного фонда помощи детям и взрослым с синдромом Дауна «Солнечный дом».

Весной этого года наша область сильно пострадала от паводка. Сотни домов были затоплены, люди жили в центрах временной эвакуации. Евгений Викторович Хан — председатель корейского этнокультурного объединения СКО АНК никогда не остается в стороне от проблем в нашем регионе. Во время помощи пострадавшим, принял активное участие, предоставив свои услуги при приеме и доставке гуманитарной помощи. В этом конкурсе он одержал победу в номинации «неправительственные организации».

В такой тяжелой ситуации наши соотечественники из Российской Федерации не оставили нас. Национально-культурная автономия казахов Тюменской области во главе с Есенгали Хамзеевичем Ибраевым отправили нам 8 тонн гуманитарной помощи. Уже на месте, с помощью волонтеров были собраны продуктовые пакеты и адресно доставлены пострадавшим. Есенгали Хамзеевич был награжден почетной грамотой за вклад, внесенный в благотворительность нашего региона.

19 мая 2017 года состоялся II Благотворительный бал. По итогам мероприятия было собрано 3,169,000 тг. Средства были распределены согласно решению совета Северо-Казахстанской област-

ной Ассамблеи народа Казахстана между тремя детьми: Зологин Иван (гипоплазия обеих почек, требуется пересадка почки), Пугач Илья (остеопетроз, требуется пересадка костного мозга), Бейсембаева Диана (опухоль головного мозга, находится сейчас в коме, требуется дорогостоящее лечение). Мероприятие превзошло все ожидания, в этот день мы не могли оставить без внимания тех людей, спонсоров и партнеров, благодаря которым Благотворительный Бал прошел на высшем уровне.

От имени акима города Петропавловска Марата Тасмагамбетова были награждены: генеральный спонсор – Авторское агентство «Гера» в лице Алены Писаренко, студия флористики Елены Семидоцких «Весна», рекламное агентство «Ваш успех», ресторан «Ақ тілек».

Была проделана колоссальная работа во время подготовки к балу, в которой приняли участие талантливейшие личности нашего города, это наши партнеры: студии красоты «SabriKurtkaya», «Гримерка», «ElyaBeauty». Салоны красоты: «Алима», «Ариана», «Светская львица». Визажисты: Марина Кожухарь, Куралай Давлетбаева. Информационные спонсоры: рекламно-маркетинговая компания «Регион-Медиа», рекламное агентство «Алиус». Отдельная благодарность талантливым фотографам нашего города: Марату Ибраеву и Даурену Абилхятову, а также видеографу Дидару Умутжанову. За спецэффекты и сказочную атмосферу на балу были награждены Адильхан Сыздыков и Мейрамбек Кайратов.

За любым мероприятием, будь то благотворительный концерт, ярмарка или бал стоит очень много работы. Работы, которая в первую очередь требует душевной отдачи, сюда не идут за рекламой или вы-



годой, в организации таких мероприятий принимают участие люди с большой и чистой душой. Одна из таких людей – это Вера Щербинина. За ее спиной множество благотворительных акций, ни один ребенок, который нуждается в помощи в нашем городе не остался без ее внимания. Она была награждена Почетной грамотой директора КГУ Асемгуль Ескожа и заведующего секретариатом АНК области Наила Салимова.

Также были отмечены талантливые девушки из народного ансамбля танца «Арай» в лице художественного руководителя Дилары Сабыровой. Когда за работу берется такой профессионал как Ди-



ляра, можно быть уверенным, что мероприятие пройдет на высшем уровне. Талант, любовь к танцу, чувство прекрасного, полная отдача, широчайшая душа и доброе сердце — далеко не все качества, которыми можно описать эту замечательную девушку! Дилара Ерлановна была награждена Почетной грамотой.

На протяжении этого года с нами активно сотрудничал директор ТОО «Мир аттракционов» Александр Козлов. За активную поддержку



он также был награжден Почетной грамотой.

Совсем недавно в нашем городе было проведено благотворительное мероприятие, инициированное Диларой Сабыровой, в котором прошел благотворительный аукцион. Одним из лотов стала форма Жаната Жакиянова, в которой он выступал в объединительном главном бою за титул чемпиона мира в городе Бэлфаст, Северная Ирландия. Обладателями этой формы стали Ольга и Сабри Курткая — наши постоянные партнеры. И в этот день они решили передать свой ценный лот в руки организаторов Благотворительного бала – КГУ «Қоғамдық келісім» для перепродажи его на III Благотворительном балу. Не остались равнодушными и обладательница клюшки хоккейной команды «Кулагер» Алена Писаренко, а также Евгений Викторович Хан, который купил книгу с биографией и автографом Александра Винокурова. Эти ценные лоты — большая поддержка для организаторов бала, ведь уже совсем скоро начнется активная подготовка к этому традиционному мероприятию. И мы уверены, что III Благотворительный бал соберет еще больше добрых сердец и спасет жизни детей.

Мы благодарим каждого за кропотливый труд и самоотдачу, за поддержку и теплые слова. Милосердие и неравнодушие к окружающим — это чистота и открытость души, и спасая жизни, каждый человек может стать настоящим волшебником.



Алматинская большая кольцевая дорога, которую построят для разгрузки города от пробок, будет платной. Об этом сообщил министр по инвестициям и развитию Женис Касымбек в ходе первого крупного международного инвестиционного форума Kazakhstan Global Investment Roundtable.

«Мы ожидаем, что в конце первого квартала — начале второго на площадке уже будут вестись строительные работы. Эта дорога будет строиться более трех лет, и она будет платной. Это альтернативная дорога. Мы ожидаем, что она значительно разгрузит движение в Алматы, и сможет вывести большой поток транзитного автомобильного потока без въезда в город», — сказал министр.

По его словам, дорога будет протяженностью более 60 километров, первой категории, бетонная, местами до 8-10 полос, то есть с большим количеством инженерных сооружений. Проект рассчитан до 2025 года.

«Стоимость строительства составит порядка 180 миллиардов тенге. Был форс-мажорный момент, когда в 2016 году проводился конкурс сре-

## Алматинская большая кольцевая дорога будет платной



ди инвесторов, было резкое изменение курса валюты. У нас шел большой переговорный процесс, прошло более семи раундов переговоров, в которых участвовали порядка 10 различных иностранных консорциумов. После осталось пять, потом — три. И вот, определились наиболее лучшие условия, что инвестировать в строительство этой дороги будет южнокорейско-турецкий консорциум, который состоит из четырех компаний. Они строят только крупные проекты, намного больше, чем БАКАД», — отметил Касымбек.

## Купол над Астаной построят за счет частных инвестиций

Купол над Астаной построят за счет частных инвестиций. Об этом сообщил журналистам аким Астаны Асет Исекешев в ходе подписания меморандума о строительстве новых объектов в городе.

«Этот проект (строительство купола — прим. авт.) будет построен только за счет частных инвестиций, однозначно. Пока идет работа над проектом, ведутся расчеты. Разработка еще не завершена, мы детали сказать не можем, но однозначно это будет за счет частных инвестиций. Для нас это фактор не только архитектурного украшения, но и создания большого количества рабочих мест, где будет очень много возможностей для частного бизнеса в части



торговли и креативных индустрий», — сказал градоначальник.

По его словам, в этом проекте принимают участие иностранные инвесторы. Также Исекешев отметил, что строительство предполагается на бульваре Нуржол.

Инга Селезнева

## Форум «Елім деп соққан жүрегі»

В целях развития патриотизма в Доме дружбы, в рамках программы «Рухани жаңғыру» с участием победителей областного конкурса патриотических песен состоялся форум «Елім деп соққан жүрегі», посвященный Дню Первого Президента.

В мероприятии приняли участие: заместитель председателя областной АНК, заведующий секретариатом Габит Турсынбай, директор «Дома дружбы» — Центра общественного согласия» Танирберген Касымберкебаев, члены областного Совета общественного согласия, председатели и активисты областных этнокультурных центров, Советы Старейшин и Матерей, сотрудники «Дома дружбы — Центра общественного согласия», студенты ЖГУ имени И. Жансугурова, ученики и СМИ.

В ходе форума заместитель председателя областной АНК, заведующий секретариатом — Габит Турсынбай, «Почетный гражданин» Алматинской области, член областного Совета общественного согласия — Светлана Гаитова, заместитель председателя областного русского центра — Лариса Котельникова, и студент 1 курса факультета педагогики и психологии ЖГУ им. И. Жансугурова — Татьяна Лавриненко выступили с поздравительной речью.

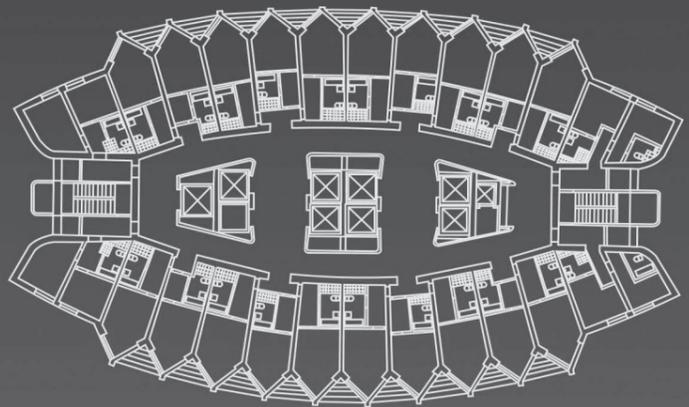
Форум завершился Гала-концертом областного конкурса патриотических песен «Елім деп соққан жүрегі», по-



священный Дню Первого Президента, и церемонией награждения победителей конкурса. По итогам конкурса, в номинации «пение в сопровождении музыкального инструмента» заняли: 1 место — Есбол Шанбаев, Жамбылский район, 2 место — Акылбек Жанабаев с Илийского района, 3 место — Айсұлу Райымхан, город Кашагай. В номинации «вокал» на 1 месте оказался дуэт с Карасайского района, Айсұлу Кайыргазина и Нариман Абдрахманов, 2 место присудили участнику Кербулакского района Маулешу Абжапарову, а 3 место заняла Акерке Курбан с Карасайского района. Ассамблея народа Казахстана Алматинской области и «Дом дружбы — Совет общественного согласия» наградили участников конкурса благодарственными письмами и утешительными призами, а победителей дипломами и ценными подарками.



## АРЕНДА ОФИСОВ В ГОСТИНИЦЕ КАЗАХСТАН



Телефоны: +7 (727) 291 92 00

+7 (727) 291 91 53

+7 (702) 995 57 53

E-mail: assistant@kazakhstanhotel.kz



## AMBASSADOR HOTEL ALMATY



121 Zheltoksan Street, Almaty, Republic of Kazakhstan, 050091  
ул.Желтоксан, 121, Алматы,  
Республика Казахстан, 050091

Phone/Тел.: +7-(727) 250-89-89, 50-89-45... 49  
Fax/Факс: +7-(727) 272-64-41

www.ambassadorhotel.kz

e-mail: ambassadorhotel@msn.com



## РОЛЬ АССАМБЛЕИ НАРОДА КАЗАХСТАНА В ОБЕСПЕЧЕНИИ МИРА И СОГЛАСИЯ СРЕДИ НАСЕЛЕНИЯ

### АННОТАЦИЯ

Статья посвящена анализу роли Ассамблеи народа Казахстана в обеспечении общественного и межэтнического согласия и политической стабильности в стране. Анализ данной проблемы дает возможность определить теоретико-правовые основы деятельности Ассамблеи народа Казахстана, ее роли в поддержании мира и стабильности в республике. Ассамблея народа Казахстана является особой моделью национального единства, межэтнического и межконфессионального согласия.



Одним из основных направлений внутренней политики современных государств является обеспечение мира и согласия среди населения.

Ядром казахстанской внутренней политики является обеспечение межэтнического согласия.

Свое начало обеспечение межэтнического согласия берет с всеобщей декларации прав человека от 10 декабря 1948 года, где указано, что все люди рождаются свободными и равными в своем достоинстве и правах. Они наделены разумом и совестью и должны поступать в отношении друг друга в духе братства. Помимо этого, отмечено, что каждый человек независимо от расы, цвета кожи, пола, языка, религии, политических или иных убеждений, национального или социального происхождения обладают равными правами и свободами [1]. Это свидетельствует о том, что все люди, населяющие землю обладают равными правами и свободами независимо от социального и этнического происхождения.

В преамбуле Конституции РК отмечено, что «Мы, народ Казахстана, объединенный общей исторической судьбой, созидающая государственность на исконной казахской земле, сознавая себя миролюбивым гражданским обществом, приверженным идеалам свободы, равенства и согласия, желая занять достойное место в мировом сообществе, осознавая свою высокую ответственность перед нынешним и будущими поколениями, исходя из своего суверенного права, принимаем настоящую Конституцию» [3]. Из этих слов видно, что все народы, населяющие земли государства Казахстан имеют одну историю, осознают себя как миролюбивое общество, стремятся к единой цели – благополучие будущего поколения.

Республика Казахстан, являясь многонациональной страной, построила уникальную модель межэтнического и межконфессионального согласия. Особую роль в обеспечении межэтни-

ческого и общественного согласия играет Ассамблея народа Казахстана, созданная Указом Президента РК от 1 марта 1995 года. Эта идея была выдвинута Главой государства еще в 1992 году на 1 этническом форуме, посвященном годовщине независимости страны, где он отметил, что «не одно поколение казахстанцев создавало наше главное достояние – дружбу народов» [5].

В данное время Ассамблея народа Казахстана, объединяющая все национально-культурные центры, всех представителей всех этнических меньшинств является той самой структурой, которая поддерживает баланс между различными этническими группами и их интересами, а также укрепляет общественное согласие в обществе. С другой стороны, эта структура является диалоговой площадкой между властью и этническими группами, где есть возможность этническим меньшинствам доводить до высоких властных уровней свои проблемы и решать их, а Президент со своей стороны имеет возможность поддержки своей политики. Поэтому, Указом Президента РК 2015 год был объявлен годом Ассамблеи народа Казахстана. Это являлось правильным решением, так как роль АНК в обеспечении общественного и межэтнического согласия велика.

Если обратиться к истории становления и развития межэтнических отношений, то оно прошло несколько этапов.

Первый этап начинается с 1989 года по 1995 год. В этот период зарождаются этнокультурные объединения, принимается Конституция РК и создается Ассамблея народа Казахстана.

Второй этап охватывает период с 1995 года по 2002 год. В эти годы происходит консолидация казахстанского общества вокруг казахского народа.

Третий этап начинается с 2002 года по 2007 год. В это время разрабатывается политика по формированию казахстанской модели межэтнической толерантности, принимаются ряд программных документов: Стратегия Ассамблеи народа Казахстана до 2011 года, Государственная программа развития и функционирования языков, Концепция «Идейная консолидация общества – как условие прогресса Казахстана».

Четвертый этап начинается с 2007 года. Он характеризуется интеграцией казахстанского общества в единый народ, укреплением национального единства народа Казахстана и общественного согласия, сохранением государственности и независимости [4, с. 186].

Ассамблея народа Казахстана как консультативно-совещательный орган при Президенте Республики Казахстан был создан в 1995 году, позже в 2007 году он была преобразован в конституционный орган.

Целью Ассамблеи является обеспечение межэтнического согласия в Республике Казахстан в процессе формирования казахстанской гражданской идентичности и конкурентоспособной нации на основе казахстанского патриотизма, гражданской и духовно-культурной общности народа Казахстана при консолидирующей роли казахского народа.

Основными задачами Ассамблеи являются:

1. обеспечение эффективного взаимодействия государственных органов и институтов гражданского общества в сфере межэтнических отношений, создание благоприятных условий для дальнейшего укрепления межэтни-

ческого согласия и толерантности в обществе;

2. укрепление единства народа, поддержка и развитие общественного консенсуса по основополагающим ценностям казахстанского общества;

3. оказание содействия государственным органам в противодействии проявлениям экстремизма и радика-



лизма в обществе и стремлениям, направленным на ущемление прав и свобод человека и гражданина;

4. формирование политико-правовой культуры граждан, опирающейся на демократические нормы;

5. обеспечение интеграции усилий этнокультурных и иных общественных объединений для достижения цели и задач Ассамблеи;

6. возрождение, сохранение и развитие национальных культур, языков и традиций народа Казахстана [2].

В структуру Ассамблеи народа Казахстана входят: Научно-экспертный совет АНК; Клуб журналистов и экспертов по вопросам межэтнических отношений при АНК; Общественный фонд «Фонд АНК»; Методический центр инновационных технологий обучения языкам «Тілдарын»; Ассоциация предпринимателей АНК.

Во всех регионах функционируют Дома дружбы, которые расположены в регионах с полиэтничным составом населения. В городе Алматы действует «Дом дружбы», в Астане – Дворец мира и согласия, построенный по поручению Главы государства. Здесь проходят ежегодные сессии Ассамблеи народа Казахстана, съезды мировых и традиционных религий, другие знаковые мероприятия. Кроме казахских и русских театров, в стране работают еще четыре национальных театра – узбекский, уйгурский, корейский и немецкий [4]. В республике есть школы, где обучение полностью ведется на узбекском, таджикском, уйгурском и украинском языках, есть школы, в которых языки 22 этносов преподаются как самостоятельный предмет, на информационном поле работают более 35 этнических газет и журналов, радиопередачи ведутся на 8-ми языках, телепередачи – на языках.

Если остановиться на межэтническом отношении в Кызылординской

области, то в регионе 4 процента составляют представители других этносов, в настоящее время работают 11 этнокультурных центров (Ассоциация корейцев Кызылординской области; этнокультурные объединения «Славяне», татаров, узбеков, турков, киргизов, чеченцев «Вайнах», евреев «Lev Ami», греков «Понтийцы», нем-

цев «Viedegeburt», общественное объединение «Русская община»). Этнические отношения в области можно признать стабильным и спокойным. В регионе не было фактов межэтнических разногласий,

Таким образом, Ассамблея народа Казахстана имеет весомую роль в общественно-политической жизни государства. Во-первых, Ассамблея народа Казахстана является организацией в политической системе государства, которая претворяет в жизнь национальную политику государства. Во-вторых, АНК обеспечивает общественно-политическую стабильность государства. В-третьих, АНК является площадкой для эффективного взаимодействия государственных и общественных институтов общества в вопросах межэтнических отношений. В-четвертых, Ассамблея народа Казахстана представляет в высшем законодательном органе – Парламенте интересы этнических групп.

Вместе с этим, Ассамблея народа Казахстана пройдя немалый путь развития стал уникальным институтом народной дипломатии, благодаря Ассамблеи сложилась особая атмосфера доверия, солидарности и взаимопонимания между этническими группами, где несмотря на этническую и религиозную принадлежность каждый индивид общества обладает и пользуется всеми правами и свободами, определенными Конституцией РК, способствует росту авторитета РК на международном уровне по вопросам межэтнических отношений.

**Жусупбекова Мадина Койшибаевна**  
доцент, канд. юрид. наук,  
Кызылординский  
государственный университет  
имени Коркыт-Ата, Республика  
Казахстан, г. Кызылорда





## АНК ГОРОДА АЛМАТЫ ЗА БЕЗОПАСНЫЙ ГОРОД

В Доме дружбы города Алматы состоялось мероприятие на тему: «Молодежь за безопасный город», организованное РМО «Жарасым» при поддержке секретариата Ассамблеи народа Казахстана города Алматы.

В мероприятии приняли участие заведующий секретариатом Ассамблеи народа Казахстана города Алматы Н. А. Балгимбаев, пресс-секретарь ДВД г. Алматы С. Азирбек, теолог, доктор PhD Р. А. Челидзе, директор КГУ «Қоғамдық келісім» при аппарате акима г. Алматы Ж. Ш. Мурынова, член Общественного совета города Алматы К. Шайх, активная часть молодежи, студенты и корреспонденты СМИ.

В ходе мероприятия участники поделились своими мнениями относительно безопасности города и внесли конкретные предложения по регулированию общественного порядка. В частности, было предложено организовать полицейский пункт около «ворот» г. Алматы в утренние

и вечерние часы в целях регулирования и контроля общественного порядка, а также вести контроль на отмеченном участке и в других местах города за продажей религиозной литературы и оказывать содействие в повышении культуры поведения жителей мегаполиса.

Далее согласно программе для молодежи был организован тренинг по развитию человеческого капитала и планированию жизни на тему: «Лидерство. Команда. Коммуникация. Управление собой». Коучером тренинга выступил член Общественного совета города Алматы К. Шайх. По

окончании тренинга состоялась акция «Мы за латинский алфавит» в поддержку перехода казахского алфавита на латиницу. Участники мероприятия на заранее подготовленном баннере в знак поддержки языковой реформы оставили свои подписи.

Мероприятие закончилось проведением флэш-моба «Молодежь поколения Q», также направленное в поддержку государственной реформы. Маршрут шествия пролегал от улицы Кабанбай батыра вниз по пешеходной улице Панфилова до Арбата (ул. Жибек Жолы).



## Единство и согласие – два крыла будущего

Достоинство и почет любому социуму приносит единство и согласие. Будь то жители маленького поселка или большого города, но, обсуждая и сотрудничая друг с другом в тех или иных вопросах, они вносят свою лепту в создание и укрепление здорового общества. Каждый житель подобен маленькому кирпичику, из которого создается большое крепкое здание. Каждый равнодушный к судьбе своего народа, своей Родины подобен капле, из которого собирается море.



## Зияратларыз қабул олсун



Ветәни сәвмәк имәндәндәр дийилыйр һәдиси шәрифдә.

Ветән нежа-нежа тәрихләрын бешиги, мәнавият вә мәдәниятимизин өчагидыр.

Имән, әдәб, диянәтдән сөз гедәндәдә әввәлә гәз әгумызда Ветән, өнүн тәрихи вә гечмыш өвләдләрымызын сималәры гәвдәлөнийир.

Буны яхшы билән Гуный Қазахистән виләяти, Қаратов булгасындәки Безариқ куви ақсаыаллары Ветәнәимизин мүкәддәс төпракларыни зиярат әдәркән ганжләримиздә мөнивий вә мәдәни йөл әчыйырлар. Көв әксәкәлләрындән Бурибәй Юсупов, Дурсун Алиев, һәжи Дурсунбай Умбетовларын беминнәт һәрәкәтләриилә Куһнә Сайрам, Арсләнбәб, Туркистән вә Қизил Өрдә виләйәтындәки Қорқут Ата мәкбәрәләры зиярәт әтдиләр.

Яхындәбу зияратләрын дәвәмы Тулкибәш булгәсындәки Турк бәшы мәкбәрәсинә олду.

Бу буюк зиярәттәдә Алләһ рызасы учун Курбән кәсилиб Бәғымсиз Қазахистәнимизин тинчлиги, бырлығы һәмдә әмәксәвәр халқымызын бәлдикләрынә бәрәкәләр диләйиб Курәни кәрымдән аятләр өхулуб, дуалар етдиләр.

Ибрәһим Кәтиб өглу



Жители поселка Айгерим 1 (Киров) с новыми силами и идеями принялись за вдохновляющую работу, способствующую развитию культуры и быта турок-ахыска. Они не первый раз активно участвуют в общественной жизни ТЭКЦ и турецкого этноса в общем. Создав филиал ТЭКЦ, они начали активную деятельность во благо общества.

В поселке практически каждую неделю проходят собрания, на которых жители обсуждают актуальные вопросы и проблемы и пути их решения. В прошлые выходные жители поселка провели очередное собрание, в котором собрались все жители поселка, а также самые активные из них, вдохновленные новыми идеями и большой работой. Редакция нашей газеты во главе с главным редактором Ровшаном Мамедоглу также посетили это собрание. На повестке дня обсуждались дальнейшее сотрудничество, перспективы нашей газеты и развитие

общественно-культурной стороны нашего народа.

В самом поселке проживает около 250 семей. После создания своего филиала, началась активная подписка на нашу газету «Ахыска». Так они смогут узнать об общественной жизни ТЭКЦ и нашего народа, быть в курсе первых новостей и следить за развитием нашего этноса. И на этом общественная жизнь жителей поселка не заканчивается. Жители поселка первым делом привели в порядок кладбище, где покоятся их родные и близкие, устроили субботник. Также ими был создан фонд для нуждающихся, чтобы помогать тем, кто обездолен. Это, безусловно, приведет к еще большему укреплению братства между людьми. В завершение можно отметить, что жители поселка практически единодушно высказали, что отныне они хотят активно участвовать в общественной жизни нашего народа.

Газета «АХЫСКА»



## К 73-ЛЕТИЮ ПРОЖИВАНИЯ ТУРОК-АХЫСКА В КАЗАХСТАНЕ



Суровая зима 1944 года перевернула жизнь нашего народа, оставив в сердцах наших отцов кровоточащие раны и глубокую тоску. Неизвестность дальнейшей судьбы калечила душу, разлука с Родиной, тоска по близким развела сердце. Но, несмотря на это, наш народ смог обрести счастливую жизнь на землях тепло-го Казахстана, живя бок о бок под одним шаныраком с братским казахским народом.

Теперь слезы грусти от воспоминаний тех темных ночей переплетаются теплой и большой благодарностью Господу за то, что он не оставил депортированный народ в бедствии, а напротив, предопределил для них эту страну.

Турки-ахыска проживают на территории Казахстана уже 73-й год. Они

обрели здесь будущее, спокойствие, победили страх. Казахский народ, приютивший у себя турок-



ахыска, словно разделил с этим народом горечь судьбы и беду, внезапно вошедшую в их дома. Не только в Казахстане, но и во всем мире в холодном ноябре каждого года



воспоминания стучатся в каждую дверь, напоминая о том, что пережил народ. Турецкий этнокультурный центр Жамбылской области провел большое мероприятие в ресторане «Граф Рояль», приуроченное к 73-летию проживания турок-ахыска в Казахстане. На мероприятии присутствовало около 200 человек. Для гостей были накрыты столы, были показаны короткометражные фильмы об истории и судьбе турок-ахыска. На мероприятии выступали председатель ТЭКЦ Жамбылской области Мамуджан Даврушев, а также заведующая секретариатом АНК Маржан Тлекуловна. Председатель комитета по делам религии ТЭКЦ



Жамбылской области Ибрагим Зуфаров прочитал суры из Корана.

Газета «АХЫСКА»



## Әзербайжан тілінде «Жаңа қазақ антологиясы» жинағы жарық көрді

Әзербайжан тіліне аударылып басылған «Жаңа қазақ антологиясы» жинағына қазақтың жас ақындарының жыр шумақтары енгізілген. Осыған орай Бакуде арнайы шара ұйымдастырылып, оған Қазақстаннан арнайы шақырылған ақын-жазушылар қатысып қайтты.

«Ислам ынтымақтастығы жылы» аясында өткізілген шараға қазақтың жиырмаға жуық ақын-жазушылары мен драматургтері шақырылған. Делегация Халықаралық баспасөз орталығында өткен «Жаңа қазақ антологиясы» жинағының тұсаукесер рәсіміне қатысты. Сондай-ақ Баку,

үй бар екен, ол - Поэзия үйі екен. Біз ойлайтынбыз, түркі халықтарының ішіндегі ең ақын халық ол - қазақ халқы деп. Алайда, бізде өкінішке қарай поэзия үйі жоқ. Біз мұнда өлеңге деген ыстық ықыласты, өлеңге деген үлкен құрметті сезіндік.

Мәдени байланыс деген — ең керемет байланыстың бірі. Бұл барлық байланыстардың негізі, фундаменті. Бізді Бакуге шақырғанда 20 ақын бір-ақ ұшып келдік. Ол Әзербайжанға деген ықылас, құрмет болар. Әзербайжан тіліне аударылып, шығып жатқан өлеңдеріміздің мәртебесін көргіміз келгені шығар. Бұл 20 ақын депутат та емес, министр де емес, бірақ олар халықпен көп араласады, көп жазады,



Сумгаит қалаларында болып, шаһардың көрікті орындарымен танысып қана қоймай, арнайы ұйымдастырылған поэзия кешіне қатысып, бірнеше кездесулер өткізді. ҚР Мәдениет қайраткері, Қазақстан Жазушылар одағының мүшесі Алмас Ахметбекұлы Әзербайжан еліне жасалған сапардан алған әсерімен бөлісті:

- Осы жолы «Жаңа қазақ поэзиясының антологиясы» деген кітап шықты. Бұны Дүниежүзілік жас түркі жазушылары одағы бірлестігі шығарды. Оның төрағасы Әкбер Гошал мырза. Сол кісінің шақыруымен Қазақстаннан 20 ақын келдік. Бұл жолы Қазақстаннан ғана емес, қырғыздан да, өзбектен де, Татарстаннан да ақындар келіп, бүкіл түркі дүниесінің ақындары болып үлкен мереке өткіздік. Сумгаит қаласында керемет кездесулер болды. Бізді Әзербайжан халқы өте ыстық ықыласпен қарсы алды.

Бізді таң қалдырған нәрсе, Сумгаитта керемет үлкен аппақ мәрмар

халықтар арасындағы достық пен жақындықты, оның шынайы бейнесін сомдайды. Осындай шаралардан соң Әзербайжан халқы біздің поэзиямызды оқыса, ал біз өз тарапымыздан Қазақстанға барған соң Әзербайжан туралы үлкен-үлкен ақпараттар тарататын боламыз.

Соңғы жылдары қазақ ақын-жазушылары шығармаларының жинағы шет тілдеріне аударылып басылуда. Бұл жолы «Жаңа қазақ антологиясы» жинағының Әзербайжан тіліне аударылуы екі ел арасындағы мәдени, ынтымақтастық байланыстың жандана түсуіне сеп болары сөзсіз. Бұл жинақ арқылы Әзербайжан халқы қазақтың әдебиетімен ғана танысып қоймай, жас ақындардың жыр шумақтары арқылы қазақтың мәдениетімен, өнерімен, салт-дәстүрімен, тарихымен терең танысу мүмкіндігін алатындығы мәлім. Басылым қос елдің арасындағы достық пен ынтымақтастықты нығайтуға септігін тигізбек.





## Fergana'dan Hocalı'ya...!

Gülali Binaliyev: “Benim iki oğlum ‘Hocalı Katliamı’ zamanı ermeni silahlı adamları tarafından esir alındı. Onlardan bugüne kadar hiçbir haber alamadım.”



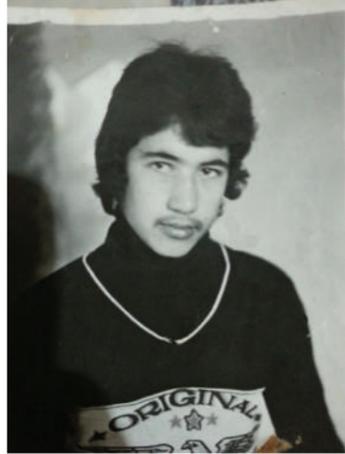
77 yaşlı Gülali Binaliyev 1989 yılında Özbekistan'ın Fergana eyaletinde özbek ve Ahıskalı Türkler arasında çıkan dehşet verici olaylardan sonra Azerbaycan'a göç etmek zorunda kalan binlerle Ahıskalı'dan sadece biridir. Tarihi vatanlarından sürgün olunmalarının acısı henüz geçmeden yeniden sürgün hayatı yaşayan Binaliyevler ailesi Azerbaycan-Ermenistan, Dağlık Karabağ savaşının en kızgın döneminde savaşın tam ortasında kaldı. 1992 yılı, şubat ayının 25'den 26'na geçen gece ermeni silahlı adamları, Rusya'nın 366. motorize piyade alayının da desteği ile Azerbaycan'ın Hocalı şehrini işgal etmeye ve orada yaşayan ahalini vahşice katletmeye başladılar. Gülali Binaliyev'in iki oğlu tarihe kara bir leke olarak düşen ‘Hocalı Katliamı’ zamanı kayboldu.

1992 yılının kanlı katliamına kadar Ermenistan'dan, Hankendin'den ermeni silahlı adamları tarafından sürgün edilen onlarla Azerbaycanlı ve 1989 yılında ‘Fergana katliamı’ndan sonra Azerbaycan'a göç etmek zorunda kalan Ahıskalı Türkler de Hocalı'da yaşamaktaydı. Hocalı'nın 7 bin ahalisi vardı. ‘Fergana katliamı’ zamanı Özbekistan'dan zorla sürgün edilen Ahıskalı Türkler'e sahip çıkan ilk devlet Azerbaycan oldu. Azerbaycan halkı Ahıskalı Türkler'i kendi öz kardeşleri olarak aralarına kabul etti. Ahıskalı Türkler de bunun karşılığında kendi kanı ve canı ile ermenilerin işgalcilik politikasına karşı çıkarak Dağlık Karabağ savaşında Azerbaycan'ın yanında yer aldılar. Bu dostluk ve kardeşliğin yalnız sözde değil, özde olduğunu gösterdiler.

18 Kasım 1941, Gürcistan doğumlu olan Gülali Binaliyev daha 3 yaşındayken Sovyet Lideri Stalin'in emri ile 14 Kasım 1944 yılında tarihi ana vatanları olan Gürcistan'ın Samshe-Javahetya bölgesinden Orta Asya çöllerine sürgün edildi. Sürgün yeri olarak yerleştikleri Özbekistan'da

öğretmen, okul müdürü yardımcı, muhtar gibi görevlerde çalıştı. Bin bir zorlukla yurt saldıkları ülkeden yeniden sürgün edilen Gülali Binaliyev, 1989 yılında hiç bir zaman görmediği

yarı Özbekistan'da, diğerlerini ise Şuşa'da evlendirdim.”  
“Bizim yanımızda bir azerbaycanlı ailesi vardı. Ermeniler onların ailesini mahvettiler. Ailelerinde hiç kimse sağ kalmadı.”  
Gülali Binaliyev Hocalı'da şahit olduğu ermeni vahşetini şu sözlerle özetliyor:  
“1992 yılı, Şubat ayının 25'den 26'na geçen gece Hocalı'ya ermeni köyleri tarafından ağır top atışları ile hücumla başladılar. Önce roketlerden daha sonra ise tanklardan ateş ettiler. Daha sonra ise ‘Öldürücü Tim’ geldi. Önlerine çıkan kim olursa hepsini öldürdüler. Oğullarımla beraber elimizde silah Hocalı'nın savunulmasında iştirak ettik. Önceden sığınak yapmıştık. O sığınığa çocukları ve kadınları gizledik. Ateş sesleri gitikçe güçleniyordu. Mermiler başımızın üzerinden yağmur gibi yağmaktaydı. Ermeni silahlı adamları geldiler ve bize sığınaktan çıkmamızı söylediler, aksı taktirde sığınığa bomba atacıklarını bildirdiler. Biz de ailelerimizle birlikte sığınaktan çıkmak zorunda kaldık. Hepimizi çıkardılar. Ellerimizi arkadan bağladılar. Ermeni silahlı adamları gelinlerin, kızların bütün altın ve bilekliklerini, küpelerini aldılar. Hava çok soğuktu ama buna rağmen ermeni silahlı adamları bizim şapka ve paltolarımızı çıkarttılar. O gün Hocalı'da hava rüzgarlıydı ve kar dize kadar ulaşıyordu. Hepimizi Hankendine götürdüler. Yere düşeni vuracağız dediler. Yere düşmemek için bir birimizin omuzuna yaslanıyorduk, ellerimiz de arkadan bağlıydı. Hankendi'ne yakın bir tepede durduk. Bu menfur ermeni silahlı adamları ayakkabılarımızı da çıkarttılar. Karın üzerinde bize işgence verdiler. Sonra yalınayak şekilde Hankendi'ne getirdiler. Orada eski bir otomobil deposunda yeri beton olan bir yere bizi hapsedtiler. Bizim tutulduğumuz yerde 10-15 kişi vardı. Bir bir çağırıp sorgu sual etmeye başladılar. Sıra bana geldiğinde beni yukarı bir yere götürdüler. Orada ermeni bana siz Ahıskalı türkler neden Azerbaycan'a geldiniz? dedi. Bende cevabımda Azerbaycan'ın, Ermenistan'ın ve Kafkasyada'ki diğer ülkelerin Sovyetlerin bünyesinde oldu-



Şuşa'da yaşayan Binaliyevler ailesi daha sonra Hocalı'ya giderek orada yaşamaya başladılar.

**“Bizim milletimiz çalışkan bir millet.”**

Gülali Binaliyev Hocalı'ya gelmelerinin sebebini şöyle anlatıyor: “Şuşa merkez bir yerd. Orada tarımla uğraşmak için uygun yer olmadığından ailemizle beraber Hocalı'ya göçtük. Hocalı'da tam da ermeni köylerinin ortasında yerleştik. Etrafımız dağlar, ortadaki düzlükte ise Hocalı yerleşmekteydi. Bizim bulunduğumuz yer ermenilere oldukça yakındı. Orada eğitim kurumunda görevli olarak çalışmaya başladım. Büyük oğlum sofördü. 9 Nisan, 1967, Özbekistan, Sirderya doğumlu olan oğlum Binaliyev Alishir müzik öğretmeni idi. Düğünlerde de şarkı söylerdi. 3 Ağustos 1969 doğumlu olan küçük oğlum Binaliyev Cabbar şofördü. Kardeşini düğünlere götürüp getirirdi. Savaşta kaybolan iki oğlumun ikisi de orta okulu Özbekistan'da bitirdi. Orta okulu bitirdikten sonra da Sovyet Silahlı Kuvvetlerinde hizmet ettiler. Büyük oğlum Bahti-

ğunu ve bizim de bu ülkelerde yaşamak hakkımızın olduğunu, Azerbaycan'ı ise vatanımız kadar sevdiğimizden dolayı geldiğimizi dedim.

Binali Gülaliyev'in verdiği cevabı beğenmeyen kapı önünde duran sakallı ermeni, ermeni dilinde birşeyler diyor. Daha sonra ise tuttıkları yerin koridorunda otomatik silahın dipçığı ile başına vurarak Gülali Binaliyev'in başını ve kulağını yırtıyor. Ermeni vahşetinin canlı şahidi olan ve iki evladını ‘Hocalı Katliamı’ zamanı kaybeden Gülali Binaliyev, daha sonra başına gelen olayları şöyle anlatıyor.

“Başıma aldığım o darbelerden sonra şimdi de başıma şapka

ğunu ve bizim de bu ülkelerde yaşamak hakkımızın olduğunu, Azerbaycan'ı ise vatanımız kadar sevdiğimizden dolayı geldiğimizi dedim.

takmadan gezemiyorum. Şapkasız dışarı çıktığımda başımda ağrılar başlıyor hemen. Ben o darbelerden sonra bayılmışım. Rezin degenekle o kadar bana vurdular ki, bir süre sonra artık ben o darbeleri hissetmemeye başladım. Beni o kadar dövmüşler ki, sonra öldüğümü zannedip bırakıp gitmişler. Bizimkileri tutulduğumuz kameraya alıp kendime getirmişler. Bize dediler ki, sizi ermeni esirleriyle değişeceğiz. Üç oğlumun üçü de ermeni silahlı adamlara karşı elinde silah savaştı. Ben ise ailemi başsız koymamak adına onların yanında kaldım. Bizi ermeni esirlerle değiştirdiler. Azerbaycan'ın Ağdam ilindeki hastaneye getirdiler beni. Yüzüm, gözlerim sargı içerisindeydi. Akşam vakti büyük oğlum Bahtiyar gelip beni hastanede beni buldu. Ertesi gün Bahtiyar kardeşlerini aramaya gitti. Amma bulamadı. O iki oğlumdan bu güne kadar hala bir

haber yok. Her yere haber verdik ama bulamadılar. Azerbaycan devleti oğullarımın ikisine de şehit statüsü verdi.”

1992 yılında Karabağ'dan zorla sürgün edilen Gülali Binaliyev Ağdam hastanesinde iyileştikten sonra ilk olarak Saatli ilinde yaşayan akrabalarının yanına gitti. Altı ay orada kaldıktan sonra ise Şabran ilçesine göç etti. Burada 21 yıl okulda öğretmen ve okul müdürü olarak görev yaptı. 2011 yılında ise Eğitim Bakanlığının emriyle emekliliğe sevk edildi. ‘Hocalı Katliamı’ zamanı şehit olan Binaliyev Alishir Gülali oğlunun bir erkek evladı vardı, ikinci evladını ise kucağına alacağı günü bekliyordu. Onun küçün kardeşi Binaliyev Cabbar'ın ise bir kız evladı ondan geriye hatıra olarak kaldı.



Ermeni silahlı adamları tarafından Hocalı'da o gece yapılan asıl soykırımdı. Hocalı'da öldürülen 613 kişiden 106'sı kadın, 63'ü çocuk, 70'i yaşlı insanlardır. Ermeni silahlı adamları tarafından yapılan bu katliam sonucu 8 aile tamamıyla mahvedildi. 24 çocuk her iki velisini, 130 çocuk ise velilerinden birini kaybetti. Bu cinayette 56 kişi amsızlıkla öldürüldü. Onlar diri diri yakıldı, başları kesildi, yüzlerinin derileri soyuldu, küçük çocukların gözleri çıkarıldı, süngü ile hamile kadınların karnı yarıldı. Ermeni silahlı adamları hatta cesetlere bile saygısızlık ettiler.

Bütün bu hareketler yalnız ve yalnız ermeni karakterine uygun davranışlardır. ‘Hocalı Katliamı’ndan 25 yıl geçmesine rağmen bu katliamın geriye bıraktığı izler hala taze. Azerbaycan'ın ise hiç bir ülkenin toprak bütünlüğünde gözü yoktur. Azerbaycan'ın sesinin yüksek çıkmasının da sebebi işgalci olmamasından ve adaletli duruşundandır. Bundan sonra da Azerbaycan'ın hakkı sesimide devam edecek, haklı davamızda elimizden gelen bütün imkanları kullanarak hakk sesimizi dünyaya aktarmaya çalışacak ve Azerbaycan'ın adil konumunu her zaman savunacağız.

Mevlüt İŞİK  
“TÜRK BİRLİĞİ” dergisi ve  
“AHISKA” gazetesi Azerbaycan,  
Gürcistan temsilcisi





## Көрермен «Адасқақ» драма-диалогымен қауышты

М.Әуезов атындағы Қазақ Мемлекеттік академиялық драма театрында «Адасқақ» драма-диалогының премьерасы өтті. Қойылым ҚР мемлекеттік сыйлығының лауреаты Асқар Сүлейменовтың прозалық циклі бойынша сахналанды. XIX ғасырдың рухани болмысынан сыр шерткен драмаға сол замандағы қазақ өн өнерінің ірі тұлғаларының ламан Әміров, Асан Қырқабәков, Бауыржан Қаптағай, Жанат Тинбаев, Саят Мерекеұлы, Омар Қиқымовтар қойылым кейіпкерлері Абай, Паң Нұрмағамбет, Ақан, Батыраш, Жанботаның рөлдерін асқан шеберлікпен сомдап шықты. Театрдың баспасөз қызметінің хабарлауынша, әдебиетте өзіне тән дара қолтаңбасы бар, ерекше стильдік мәтіннің иесі



бірі — Біржан сал Қожағұлұлының өмірінің соңғы мезеттері, қазақта теңдесі жоқ музыкалық шығармасы — «Теміртастың» дүниеге келу сәттері арқау болған.

Режиссер жаңа қойылымы арқылы атақты Біржан салдың өмірі мен өнерін тоғыстырып, оң мен түстің арасындағы салдың тағдырын, ішкі арпалысын, шерлі күйін, ақынның жан дүниесін көрсете білген. Түсі арқылы Абаймен, Ақан серімен кездесіп, кеудені кернеген мұң мен шерін, ой-толғамдарын ақтарады. ҚР Еңбек сіңірген қайраткері, режиссер Әубәкір Рахимов Біржан салдың бізге жеткен теңдессіз дүниесі — «Теміртас» өнінің дүниеге келу сәтін сахна тілімен айшықты жеткізгендігін айта кеткен орынды.

Басты рөлді сомдаған ҚР еңбек сіңірген қайраткері Бекжан Тұрыс ақынның болмысын, мінез-құлқын, ішкі жан-дүниесін толық ашып көрсетуге тырысты. Сондай-ақ, спектакльде театрдың белді артистері — Күнсұлу Шаяхметова, Айзада Сатыбалдиева, Жалғас Толғанбай, Жасұлан Байсалбеков, Болат Әбділманов, Жо-

А.Сүлейменовтің прозалық шығармасынан қиялап ұшып сахнаға жол тартқан шығарманы былайғы жұртты елең еткізерлік есті дүние деп қарауға болады. Өйткені «Адасқақ» спектаклі бір өннің («Теміртас» өнінің), екі сал-сері өншінің — Біржан сал мен Ақан серінің, жиып келгенде қазақтың XIX ғасырдағы жалпы рухани болмысын көрсеткен қойылым. Ұлы Абай мұрасынан нәр алып, заманы қалай қысса да өзіне тән асқақтық пен өрлік рухын жоғалтпаған, елдік салтын қорғап қалған халықтың тарихи-рухани болмысын сахна тілімен айшықтап жеткізу, рухты түлету қойылымның алдына қойған басты мақсаты деуге болады. Спектакльдің маңызы да осы түйіннен көрініс табатынын айта кеткеніміз жөн.

Ұлт руханиятының жаңғыруы ғана емес, ұлттық сананың эстетикалық өркен жаюына үлес қосатын бұл қойылым әр қазақтың көріп тамашалауына тұрарлық ірі шығармалардың бірі деп айтуға әбден лайық.

Айна Төлеутаева



Головной офис: г. Алматы, ул. Бродского 172 ж уг. ул. Рыскулова  
Тел. 8 727 253 02 52, 253 02 58, 253 02 48  
г.Алматы, пр. Достык, ТРЦ Достык Плаза,3 этаж, бутик 31 А.  
Тел: 8 727 225-88-81  
г.Алматы, пр. Сейфуллина 422 (уг. ул. Жибек Жолы) Тел. 8 727 279 57 24  
г. Алматы, ул. Фурманова 118 (уг. ул. Богенбай батыра) Тел. 8 727 267 04 19  
г.Алматы, пр. Алтынсарина 3 (уг. ул. Шалыпина) Тел. 8 727 303 55 69  
г. Алматы, мкр. Орбита 2, ул. Навои 310 (уг. ул. Биржана)  
Тел. 8 727 380 98 87  
г. Алматы, ул. Ауэзова 99 (уг. ул. Абая) Тел. 8 727 375 46 66  
г. Алматы, ТРЦ «Март», ул. Рихарда Зорге 18, 1 этаж Тел. 8 727 343 51 51  
г. Алматы, ТРЦ «АЗИЯ ПАРК», пр. Райымбека 514а, уг. ул. Саина.  
Тел: 8 727 343 59 91  
г. Астана, Достык,13, ЖК Нурсая 2 Тел. 8 717 262 94 99  
г. Атырау, ул.Жарбосынова 71 (около ТРЦ Baizaar) Тел. 87017536364  
г. Шымкент, Пр.Тауке хана б/н Тел. 8 725 254 83 71

www.zugohome.com



СОВЕРШАЙ ПОКУПКИ НЕ ВЫХОДЯ ИЗ ДОМА!

### БЫСТРО

Всего пара кликов отделяют Вас от заветной покупки.

### ВЫГОДНО

Доставка товаров по всему Казахстану - БЕСПЛАТНО!

### УДОБНО

Покупайте технику не вставая с дивана, в любое время, удобно для Вас!



+7 (727) 318-79-18 (для Алматы)  
+7 (7172) 268-410 (для Астаны)  
+7 (7212) 955-767 (для Караганды)  
+7 (7252) 611-031 (для Шымкента)  
+7 (7132) 928-225 (для Актобе)

WWW.TALAPAI.KZ

Тренажерный комплекс  
Женская фитнес студия  
Боксерский клуб  
Детские программы

Индивидуальный тренинг  
Танцевальная студия  
Групповые программы  
Восточные танцы

Восточные единоборства  
Борцовский клуб  
Сауна (входит в абонемент)  
Солярий

г. Алматы, ул. Наурызбай батыра 76, уг. пр. Райымбека ТД «Атриум», 3 этаж  
+7 778 583 83 28  
+7 (727) 344 13 05  
+7 (727) 344 13 06  
+7 (727) 344 13 07

Спортивный Комплекс «CLASSIS»  
www.classis.kz



## О работе научно-экспертной группы при региональной Ассамблее по координации научных исследований в области

В зале «Әулие Ата» Таразского государственного университета имени М. Х. Дулати состоялось заседание научно-экспертной группы Ассамблеи народа Казахстана Жамбылской области «О работе научно-экспертной группы при региональной Ассамблее по координации научных исследований в области».

Целью заседания научно-экспертной группы является подведение итогов комплексного социологического исследования межэтнической ситуации в Жамбылской области за 2017 год и обсуждение плана работы на седующий год.

В работе заседания приняли участие члены научно-экспертной группы Ассамблеи народа Казахстана Жамбылской области, представители этнокультурных объединений, ученые, преподаватели научных и образовательных учреждений.

## «Созвучие культур-2017»

1 декабря 2017 года при поддержке Ассамблеи народа Казахстана Актюбинской области прошел VI Международный фестиваль «Созвучие культур-2017», посвященный Дню Первого Президента.

Фестиваль направлен на укрепление межнационального согласия, пропаганду культурного наследия народов, населяющих Республику Казахстан, сохранение и развитие культурного сотрудничества, мира, дружбы и единства народов, развитие и пропаганду самодетельного народного творчества этнокультурных объединений.

На фестиваль были приглашены представители этнокультурных объединений из разных регионов РК и РФ: Общественное объединение славянское этнокультурное объединение «Святоч» (Атырауская область), Армянское этнокультурное объединение «Масис», танцевальный коллектив «Арарат», заслуженный вокальный ансамбль казахского народного творчества «Жас гүлім» (Оренбургская область, Адамовский район) и творческие коллективы этнокультурных объединений при Ассамблее народа Казахстана Актюбинской области.



На повестке дня были рассмотрены вопросы об итогах социологического исследования за 2017 год и «Рухани жаңғыру — ұлттық идеяның өзегі». Учтены научно-философские рассуждения по реализации малых проектов в осуществлении поставленных задач в статье Главы государства «Взгляд в будущее: модернизация общественного сознания».

Участникам заседания была презентована книга «Жамбыл облысындағы этностар мен этникалық тарихы». Автор книги — член научно-экспертной группы, кандидат исторических наук Жанна Мамбетовна Сейткулова. Члены НЭГ и председатели этнокультурных объединений внесли дополнение в книгу.

В завершение форума за вклад в укреплении общественного согласия и духовного развития были награждены члены научно-экспертной группы региона.

Представители этнокультурных объединений проявили гостеприимство, продемонстрировали национальные особенности традиций. На выставке представлены произведения ремесел разных национальностей. Это эффективный способ для сближения народов.

Председатель Общественного объединения Славянского этнокультурного объединения «Святоч» Атырауской области Биткова Раиса в своем приветственном слове сказала следующее:

«Все это благодаря Президенту Казахстана Нурсултану Абишевичу. Представители разных национальностей подобны детям одной матери. Они все дружно приветствуют нас. С праздником всех!»

Приглашенные гости из 18 этнокультурных объединений были награждены благодарственными письмами и ценными подарками Ассамблеи народа Казахстана Актюбинской области.

После мероприятия для гостей фестиваля была проведена экскурсия по знаменательным местам города Актобе.

## Фестиваль «На Николу зимнего»

В Доме дружбы — центре общественного согласия состоялся Фестиваль казачьей культуры «На Николу зимнего».

Мероприятие было организовано Восточно-Казахстанским областным обществом славянской культуры при содействии Дома дружбы — центра общественного согласия.

Фестиваль начался с приветственного слова атамана казачьего объединения ВКО «Иртышский форпост», председателя ОО славянской культуры Александра Андреевича Яковлева.

На праздник собрались творческие коллективы с Зырянского, Шемонаихинского, Глубоковского и Улановского районов. Выступали: ансамбль «Серебрянка», «Родная станица», «Воля», фольклорный ансамбль «Товарки», «Весняночка». Очаровали всех зрителей своими энергичными танцами хореографический ансамбль «Хай-тек» и «Сударушки». Также выступили такие



творческие коллективы Дома дружбы — центра общественного согласия, как «Русская песня», «Ладушки», «Вдохновение» и «Бастеньки». Фестиваль завершился песней «Любо, братцы, любо!» в исполнении творческих коллективов и зрителей.

В завершение Александр Андреевич Яковлев поблагодарил творческие коллективы за участие в фестивале, вручил им дипломы и памятные сувениры.

## Встретили первый Адвент



В актовом зале прошел интересный праздник — первый Адвент. Организатором выступило Павлодарское областное общество немцев «Возрождение». Рождество является наиболее важным праздником. Подготовка к нему начинается за месяц до самого торжества.

Характерной особенностью Рождества в Германии является то, что все немцы обожают создавать с помощью фигурок людей и животных различные религиозные сценки. Все эти фигурки бережно хранятся в семьях и даже передаются по наследству. Праздник Рождества начинается уже за 4 недели, это время у немцев называется «Адвент». Период с 1-го по 24-е декабря и носит название «Время Адвента» — это время перед Сочельником, от латинского слово «адвент» означает «ожидание, пришествие». Имеется в виду ожидание пришествия Иисуса Христа в мир в первый день Рождества.

Цвета этого времени, зеленый и красный. Еще древние германцы выставляли в жилищах вечнозеленые растения, чтобы защитить себя от злых духов и демонов. Этот обычай сохранился и по сей день. В холодные зимние ночи зеленый цвет олицетворял надежду на силу и утешение, а красный цвет означал радость рождения Христа.

Доброй традицией в общественном объединении «Павлодарское областное общество немцев «Возрождение» стала встреча Первого Адвента с чле-

нами общества, маленькими и большими, с роскошными бантами и строгими прическами. Зажжение свечи в дружном сообществе: чувство единения, предвкушение красивого праздника с запахом хвои, мандаринов, корицы и незабываемый трепет ожидания Рождественского чуда — этими непередаваемыми эмоциями были наполнены сердца всех собравшихся в зале.

Участники объединения Кристина Барвих и Ольга Шульц в подробностях рассказали всем гостям о канонах праздника, пели песни. По традиции в этот праздник дети пишут записки Деду Морозу или Вайнахтсману о своих мечтах, или о подарках, которые хотели бы получить в подарок.

В Германии дети в ночь с 5-го на 6-ое декабря выставляют начищенные ботинки или сапожки за входную дверь, затем родители в них ложат подарочки. Также прозвучали стихи известных поэтов об этом прекрасном времени, времени Адвента, которые подготовили участники курсов немецкого языка.

Заместитель председателя Павлодарского областного общества немцев «Возрождение» Ольга Владимировна Литневская поздравила всех зрителей с первым Адвентом и пожелала в каждый дом уюта, тепла и добра. Затем провела церемонию зажжения свечи на венке, затем его продолжили и другие, ведь у каждого стола стоял венок со свечой. Затем, в завершении праздника все пели рождественские песни.



## День этноса

В преддверии праздника Дня Первого Президента Республики Казахстан в Доме дружбы прошел День культуры уйгурского этноса Жамбылской области «Лидер независимой нации», организованный председателем Уйгурского этнокультурного объединения имени Махмута Кашгари М. Турдыевой.

В начале праздника была проведена экскурсия по Дому дружбы для гостей мероприятия и день Открытых дверей — посещение кабинета Уйгурского этнокультурного объединения имени М. Кашгари.

Целью организации мероприятия является: гармонизация межэтнических отношений и сохранение культуры, традиций и обычаев всех этносов через изучение истории и традиций этносов, проживающих в Жамбылской области.

Праздничное мероприятие посвящается Дню Первого Президента Республики Казахстан. 1 декабря вся страна, весь народ Казахстана с гордостью отмечает День Первого Президента Республики Казахстан. 1 декабря 1991 года первый раз в истории всенародно избрали Президента Казахстана. И сегодня дальновидная политика Первого Президента — Лидера нации Н. А. Назарбаева вывела независимый Казахстан на передовые позиции в Центрально-Азиатском регионе, СНГ и получила признание на международной арене.

Н. А. Назарбаев всегда считал и считает себя человеком из народа, плоть от плоти народной. Он чувствовал себя одновременно и потомственным казаком, наследником культуры и обычаев предков, и человеком новой формации, новой динамичной эпохи научно-технического прогресса, открывавшей перед каждым неви-

данные возможности. Традиционное народное и новое индустриальное мировоззрение органично уживались в его душе.

Знаковым событием стали первые всенародные выборы Президента Казахстана 1 декабря 1991 года, по результатам которых абсолютным большинством голосов был избран Нурсултан Назарбаев.

10 декабря 1991 года Верховный Совет Казахской ССР принимает закон о переименовании Казахской ССР в Республику Казахстан и проводит инаугурацию Президента Казахстана.

16 декабря 1991 года Верховный Совет Казахской ССР провозгласил государственную независимость Республики. Н. А. Назарбаев становится Президентом РК. Началась новая эпоха независимого Казахстана.

Благодарная нация высоко оценила заслуги своего бесценного руководителя. 15 июня 2010 года статус Лидера Нации был закреплен за Президентом РК Н. А. Назарбаевым на основании вновь принятого Конституционного закона РК.

Все годы независимости граждане нашей страны оказывали доверие Главе нашего государства. Так, на досрочных выборах Президента Казахстана в 2015 году Н. Назарбаев одержал убедительную победу, набрав более 95%.

Казахстан — единое многонациональное государство. Развитие и процветание Казахстана — это колоссальный труд Президента, политического деятеля мирового масштаба.

Талантливые люди собрались в этот день в празднично украшенном зале Дома дружбы. Путь уйгуров обозначен высокими степными курганами и прекрасными песнями. Песня,

как эстафета, передает от поколения к поколению историческую правду про свой народ.

Всех участников праздника, посвященного 1 декабря, познакомили с культурой народа и рассказали о вкладе уйгуров в достижения Казахстана. С приветственным словом выступила заместитель председателя Ассамблеи народа Казахстана Жамбылской области, заведующая секретариатом Маржан Кожаева: «День

няли участие А. Жиенбаева с песней «Еркемін», были показаны казахский народный танец в исполнении ансамбля «ДД-Нургуль», узбекский народный танец в исполнении Ш. Нурмахамедовой, индийский танец в исполнении С. Кадырбай, танец в исполнении ансамбля «Фунча», также были исполнены уйгурские, французские и др. танцы.

«Мы ведем работу, чтобы наша молодежь знала язык, исторические



Первого Президента отмечают сегодня в Казахстане. В этот день по всей стране пройдут торжественные мероприятия. Поэтому сегодня мы здесь. Мы живем в благодатной стране и наш Президент Нурсултан Абишевич Назарбаев вносит огромный вклад в сохранение мира и согласия».

О том, как и когда уйгуры попали на территорию современного Казахстана, рассказала председатель Уйгурского этнокультурного объединения имени Махмута Кашгари: «Уйгуры впервые начали селиться на территории Казахстана в 1860-1880 годах, после подавления уйгурского восстания в Китае. Вместе с тем часть казахов Семиречья откочевала в уйгурские земли Восточного Туркестана после подавления восстания 1916 года. В советское время число уйгуров в стране неуклонно возрастало. В период открытых границ между СССР и КНР в 1960-х и 1970-х годах в Казахскую ССР прибыли две новые волны уйгурских переселенцев, расселившихся в основном в селах и райцентрах Алматинской и Талдыкорганской областей. Число уйгуров в республике росло быстрыми темпами. По переписи 1989 года, в республике проживало 180 тысяч уйгуров. По переписи 1999 года, их численность достигла 210 тысяч. Сохраняется довольно высокий естественный прирост, сельское население преобладает, хотя миграция уйгуров в города области усилилась. Уйгуры Казахстана, как правило, трёхязычны, хорошо владеют русским и казахским языками. В республике с советских времён сохраняется сеть уйгурских школ. В 2012 году 14 школ республики были исключительно уйгуроязычными. Кроме этого, в рамках образовательной программы, а также факультативно или как самостоятельный предмет уйгурский язык изучали 4 076 детей уйгурской национальности, обучавшихся на других языках. Издаётся уйгурская газета «Уйгур авазы»».

Далее на сцене прозвучали музыкальные произведения как на государственном, так и на русском, уйгурском языках. В концерте при-

традиции и культуру уйгурского народа. Помимо этого, конечно же, стараемся показать нашим соотечественникам, кто такие уйгуры, что они сделали для страны, как они живут и каковы их особенности», — рассказала председатель Общественного объединения, председатель Уйгурского этнокультурного объединения «Махмута Кашгари» М. Турдыева. Также она отметила, что Этнокультурное объединение имени Махмута Кашгари посещают не только представители уйгурской национальности, но и все другие этносы Жамбылской области. Во многом работа объединения строится на активном взаимодействии с молодежью, ведь именно она через поколения будет передавать исторический опыт и знания народа. Уйгурское этнокультурное объединение им. М. Кашгари всегда радо видеть представителей других национальностей на своих мероприятиях и праздниках».

Также 16 ноября 2015 года Глава государства Нурсултан Назарбаев подписал Закон «О благотворительности» и Закон «О внесении изменений и дополнений в некоторые законодательные акты Республики Казахстан по вопросам благотворительности». Закон регулирует общественные отношения, возникающие в сфере благотворительности.

Целью благотворительности является содействие развитию самоорганизации общества путем формирования, поддержания и укрепления в обществе духовно-нравственных ценностей благотворительности.

Именно в рамках этого закона Уйгурское этнокультурное объединение имени М. Кашгари организовало благотворительную акцию «Қамқор». Все собранные средства во время акции были направлены многодетным семьям.

После присутствующие активисты, молодежь и гости были награждены ценными подарками.

В финале концерта прозвучала песня «Батырлар ұраны» в исполнении М. Аббасова.



Расположенный в центре, рядом с деловыми и административными районами

### Международный Отель «Астана»

предлагает 114 современных гостиничных номеров, включая 12 номеров люкс. Все комнаты оборудованы кондиционером воздуха, спутниковым телевидением, мини-баром, частным сейфом, телефоном с прямой линией связи, беспроводным доступом к Интернет. Бар в холле в обстановке отдыха, классический ресторан с международной кухней. Тренажерный зал. Бизнес-центр с факсимильным аппаратом спутниковой связи, услугами секретаря и переводчика. Массажный кабинет, ежедневное обслуживание прачечной, химчистки и гладильной, обслуживание в номерах в любое время суток, магазин и салон красоты.



**ASTANA**  
INTERNATIONAL HOTEL

г. Алматы, ул. Байтурсынова 113

Телефон: +7 (727) 250 70 50  
Факс: +7 (727) 250 10 60



## Песня – душа народа!



Под таким названием прошел в Кокшетау Республиканский фестиваль русской и казачьей песни, организованный Акмолинским филиалом ОЮЛ «Ассоциация русских, славянских и казачьих организаций Казахстана» при поддержке Акмолинской Ассамблеи народа Казахстана.

В фестивале приняли участие более 100 участников из городов Караганды, Темиртау, Кокшетау, Степногорск и 7 районов Акмолинской области.

В своем выступлении заместитель акима Акмолинской области Айна Мусралимова отметила, что роль Главы государства в успешном и прогрессивном развитии нашей страны неопределима. С именем Нурсултана Назарбаева напрямую и навсегда связана уникальность казахстанской государственности, и данный праздник позволяет всем гражданам страны почувствовать это.

Почетный гость фестиваля, председатель «Ассоциации русских, славянских и казачьих организаций» Владимир Божко с теплыми пожеланиями поздравил всех зрителей и участников фестиваля, отметив, что за короткий период Казахстан стал современным конкурентоспособным государством, успешно осуществившим масштабные политические,

экономические и социальные реформы, избравшим собственный казахстанский путь развития под руководством Главы государства Нурсултана Назарбаева.

Долго не смолкали аплодисменты зрителей: свой неповторимый стиль и казачью удачу продемонстрировал народный ансамбль «Казачья вольница» из г. Караганды и ансамбль «Калинка» из г. Темиртау.

Народная песня несет в себе огромную энергетику, ведь она передавалась из поколения в поколение, из уст в уста. Может быть, поэтому проникновенные песни ансамбля «Улада» из села Сандыктау Акмолинской области и вокал из Бурабайского и Буландынского районов затронули душу всем зрителям. Секрет мастерского исполнения кроется в любви к песне, которая для артистов превыше всего.

Народная песня объединяет людей, помогает преодолеть атомизацию современного городского уклада жизни, почувствовать себя единым народом. Ради этого и стараются артисты, желая всем передать свою любовь к русской и казачьей песне. А любовь и признательность зрителей – справедливая и достойная награда.

ТАТЬЯНА ПЯТКОВА

## СОЗДАН КЛУБ БЛАГОТВОРИТЕЛЕЙ И НАСТАВНИКОВ ПРИ АНК КАРАГАНДИНСКОЙ ОБЛАСТИ

В конференц-зале Дома дружбы состоялось первое заседание клуба благотворителей и наставников при АНК Карагандинской области.

Согласно Концепции развития Ассамблеи народа Казахстана (до 2025 года), утвержденной Указом № 148 от 28 декабря 2015 года Президента Республики Казахстан, координация развития благотворительности в стране является одним из направлений работы АНК.

Модератором данного заседания выступил руководитель Секретариата Ассамблеи народа Казахстана Карагандинской области Е. Б. Кусайын, который отметил, что необходимо создать

консультативно-совещательный орган при Ассамблее народа Казахстана Карагандинской области, который будет оказывать содействие в развитии благотворительности и института наставничества под эгидой АНК Карагандинской области в рамках общенациональной патриотической идеи «Мәңгілік Ел».

В состав клуба вошли 23 крупных благотворителей и меценатов нашей области.

На мероприятии обсуждались вопросы развития благотворительности, Положение клуба благотворителей и наставников АНК Карагандинской области, проделанная работа в данной сфере, а также дальнейшие планы клуба.



## Мероприятие, посвященное Дню Первого Президента

В Выставочном зале имени Назыры Даулетовой Национальной библиотеки Республики Казахстан прошло мероприятие, посвященное Дню Первого Президента Республики Казахстан.

В мероприятии приняли участие заместитель председателя АНК г. Алматы, председатель Осетинского культурного просветительского центра «Ирныхас» Казбек Владимирович Мамсуров, заместитель председателя Алматинского корейского национального центра, доктор исторических наук, профессор Георгий Васильевич Кан, руководитель и актив ЭКО, члены научно-экспертной группы АНК, представители творческой интеллигенции г. Алматы и Национальной библиотеки РК. В рамках мероприятия была организована выставка книг и показан фильм о Президенте РК.

Мероприятие началось с Гимна Республики Казахстан. Затем участникам мероприятия был показан фильм о Первом Президенте РК Нурсултане Абишевиче Назарбаеве. После этого слово взяла модератор круглого стола директор КГУ «Қоғамдық келісім»

аппарата акима г. Алматы Жаннат Шарапхановна Мурунова. Она поздравила присутствующих с наступающим праздником и отметила огромный вклад Лидера Нации в процветание суверенного Казахстана, его стратегический талант, силу и энергию, которые и превратили Казахстан в страну, где единство, мир и общественное согласие стали высшими ценностями общества.

Затем слово было передано заведующему Секретариата Ассамблеи народа Казахстана г. Алматы Назару Албановичу Балгимбаеву. Он рассказал о достижениях, которые были достигнуты нашей страной на пути становления независимого, выдающегося, светского государства.

Далее с докладами выступили Казбек Владимирович Мамсуров и Георгий Васильевич Кан, после чего участники мероприятия были награждены благодарственными письмами и приглашены на экскурсию по выставочным залам Национальной библиотеки РК, где были выставлены книги о Президенте РК.



В ходе мероприятия председателем клуба был избран директор ТОО «КазПласт» С. Н. Водько, а заместителем стала частный предприниматель М. Р. Кадырова.

Вместе с тем в ходе заседания были утверждены делегаты, которые будут участвовать на Республиканском съезде Ассамблеи народа Казахстана в рамках ито-

говой акции «Караван Милосердия».

Стоит отметить, что несмотря на сложную экономическую ситуацию, людей, которые готовы помочь, не становится меньше. В нынешний период глобального кризиса благотворительность как раз будет хорошей опорой не только для народа, но и для государства в целом.



## «Тұңғыш Президент күні — Ұлттың тұтастық мерекесі»

Уникальное единство между историей страны, которая обрела независимость двадцать шесть лет назад, и Первым Президентом Казахстана, дает новые импульсы развития всего общества нашей страны.

29 ноября 2017 году Ассамблея народа Казахстана Актюбинской области организовала заседание, посвященное Дню Первого Президента Республики Казахстан, «Тұңғыш Президент күні – Ұлттың тұтастық мерекесі».

В преддверии замечательного праздника общенациональность г. Актюбей обсудила пройденные этапы социально-экономического развития страны и наметила ориентиры сплочения в поддержку реформ Лидера нации, Президента РК Н. А. Назарбаева.

Модератором мероприятия выступил заместитель руководителя управления внутренней политики Ермек Тауанов.

В своем слове он отметил: «Исторический вклад наших предков в создание суверенного Казахстана, который веками считался благород-

ной мечтой, проводился под руководством Первого Президента Нурсултана Назарбаева, который единогласно был избран Главой государства 1 декабря 1991 году. Широкий спектр экономических, политических и социальных реформ находится под руководством Первого Президента Республики. Н. А. Назарбаев внес существенный вклад в точное определение внешней политики страны, как автор глобальных и региональных мирных инициатив, мобилизации людей в яркой работе, укрепления мира и согласия в обществе и уважения и восхищения всего международного сообщества».

Ряд общественных деятелей были награждены Благодарственными письмами Ассамблеи народа Казахстана Актюбинской области.

Активное участие приняли председатели и представители этнокультурных объединений, государственные служащие, Совет общественного согласия, Совет аксакалов «Бірлік», Совет матерей, преподаватели и студенты вузов, военнослужащие, члены партии «Нұр Отан», ее молодежное крыло и СМИ.



## Определены победители конкурса молодых художников «Біздің Отанымыз — Мәңгілік Қазақстан!» среди учащихся художественных школ города Астаны

В средней школе №18 состоялся конкурс молодых художников «Біздің Отанымыз — Мәңгілік Қазақстан!» среди учащихся художественных школ города Астаны. Мероприятие проведено Ассамблеей народа Казахстана города Астаны в рамках реализации программы «Рухани жаңғыру».

Ежегодный городской конкурс проводится с целью воспитания казахстанского патриотизма и гражданской ответственности, развития и поддержки талантливых детей, стимулирования их творческих интересов, побуждения к активному поиску новых креативных идей, духовно-нравственного развития молодого поколения казахстанцев.

На конкурс молодых художников «Біздің Отанымыз — Мәңгілік Қазақстан!» были приглашены представители государственных органов, столичных этнокультурных объединений, а также преподаватели и учащиеся художественных школ столицы.

В творческом состязании приняли участие 77 молодых художников, учащихся художественных школ города в разных возрастных категориях. Победителями конкурса стали: 9-летняя художница Адина Намазалы, Сатывалдеева Акмарал — 11 лет, в под-



ростковой группе I место заняла Аубакирова Жақұт, в старшей категории победила Матуевич Татьяна. Победители и участники получили ценные призы и дипломы.

Авторитетными членами жюри оценивалось мастерство исполнения работ, оригинальность, осознание участниками нравственной ценности чувства причастности к судьбе Родины и ее истории.

Конкурс молодых художников «Біздің Отанымыз — Мәңгілік Қазақстан!» является мероприятием городского масштаба, направленным на выявление творческого потенциала молодого поколения.

В Тимирязевском районе подвели итоги акции «В будущее без взяток! Вместе!» стартовавшей в районе с начала месяца. Государственные служащие, работники образования, здравоохранения, культуры, представители этнокультурных объединений, молодежь и многие другие собрались на антикоррупционном форуме.

Перед началом форума был организован антикоррупционный флеш-моб, представленный активной молодежью районов.

Открыл форум аким района Сагдиев Е.Б., он ознакомил участников с работой, проводимой в районе по формированию антикоррупционного мировоззрения.

В мероприятии приняли участие руководитель Департамента агентства по делам государственной службы и противодействию коррупции по СКО Турсунбаев Г.С., член областной антикоррупционной группы Зайцева С.Н. - инспектор Департамента Национального бюро по противодействию коррупции по СКО, заведующий секретариатом областной Ассамблеи народа Казахстана Салимов Н.К.

«В целях формирования атмосферы нулевой терпимости к любым проявлениям коррупции и оперативного приема граждан с 16 марта т.г. под слоганом «В будущее без взяток. Вместе!» в области начали работу антикоррупционные мобильные группы. Такие группы созданы во всех районах области - подчеркнул в своем выступлении Галым Турсунбаев.

«Большая роль отведена Ассамблее народа Казахстана в борьбе с коррупцией. Этнокультурные объединения являются проводником государственной политики. Областной ассамблеей уже проведена большая

## Тимирязевский район подвел итоги акции «В будущее без взяток! Вместе!»



работа по привлечению потенциала общественности в формировании антикоррупционной культуры. Ярким примером является создание 113 Советов общественного согласия во всех районах нашей области» - отметил в своем выступлении Салимов Н.К.

Также на мероприятии выступили представители ветеранов, молодежи. Выступающие призвали участников форума к нулевой терпимости к любым проявлениям коррупции.

На форуме были отмечены благодарственными письмами представители молодежи, государственные служащие за активное участие в работе по противодействию коррупции.

Форум завершён концертными номерами подготовленными артистами районного дома культуры. По завершению форума был проведен прием граждан членами антикоррупционной мобильной группы.

Аналогичный форум в этот же день прошёл в районе Шал ақына.

## «Рухани жаңғыру — менің өмірлік бағдарым» — основа национального единства народа Казахстана



В актовом зале Дома дружбы проšlo торжественное мероприятие, посвященное празднованию Дня Первого Президента, под названием «Рухани жаңғыру — менің өмірлік бағдарым» — основа национального единства народа Казахстана. Организаторами мероприятия выступил Кабардино-Балкарский и Карачаево-Черкесский центр «Эльбрус». В ходе мероприятия творческие коллективы ЭКО показали свои новые номера, это и танцы, и песни, которые они исполнили на государственном языке.

Этот центр с самого начала своего открытия взял курс на воспитание у молодежи чувства патриотизма, и патриотическое воспитание у них стоит на первом месте. Председатель центра Мария Алботовна Байрамкулова всегда с особой бережностью относится к традициям, обычаям, праздникам и языку казахского народа.

Заведующий секретариатом областной Ассамблеи народа Казахстана Павлодарской области Сейсембай Калижанович Жетпысбаев поздравил всех собравшихся с грядущим празд-

ником Днем Первого Президента. Он отметил, что именно по инициативе нашего Елбасы создан такой институт, как Ассамблея народа Казахстана, который направлен на сохранение мира и согласия.

Также к поздравлениям присоединились председатель Татаро-Башкирского общественно-культурного центра, председатель совета «Ақсақалдар алқасы» Минир Хамитович Галеев и председатель ОО «Нұр ана өлемі», председатель совета матерей Бакытжамал Шахановна Максимова. Они отметили большую работу центра «Эльбрус» в развитии мира и согласия в регионе и пожелали успехов всем участникам центра и творческих коллективов. В подарок от ОО «Нұр ана өлемі» прозвучали красивые песни, которые сопровождалась звуками домбры.

Мария Алботовна Байрамкулова в заключение мероприятия поблагодарила всех за поздравления, и отметила, что благодаря мудрой политике нашего Президента Нурсултана Абишевича Назарбаева созданы все условия для развития и процветания нашего народа, а под единым шаныраком нашего государства в дружбе и согласии проживают представители более 130 этносов.

С большим восторгом зрители смотрели на искрометные танцы в исполнении очаровательных джигитов и девушек, слушали красивые и патриотические песни в исполнении вокального коллектива «Теберда». «Теберда» своей заключительной песней «Тек алға» поставила красивую точку в этом мероприятии, и зрители, встав с мест, рукоплескали им.



Апартаменты у Мраморного моря...

azur  
Marmara

Переосмысление роскоши...



@azur\_marmara

+7 (727) 239 99 99

  
www.azurmarmara.com

Газета Турецкого этнокультурного центра РК Собственник - Товарищество с ограниченной ответственностью «Газета «АХЫСКА - АХЫСКА» (г.Алматы) Газета поставлена на учет Министерством культуры и информации Республики Казахстан за №9528-Г от 9 октября 2008 года. Выходит еженедельно. Учредитель: Зиятдин Касанов, президент правления Турецкого этнокультурного центра Республики Казахстан

Адрес редакции: 050002, г.Алматы, ул. Джангильдина, 31.  
Тел.: +7 (727) 3572415, тел./факс: +7 (727) 3572410  
E-mail: info@ahiska-gazeta.com  
Электронная версия газеты: www.ahiska-gazeta.com  
Газета отпечатана в типографии ТОО РПИК «Дәуір» г.Алматы, ул. Калдаякова, 17. тел.: 273-12-54, 242-45-20.

ЗАКАЗ № 2773

ОБЩИЙ ТИРАЖ В МЕСЯЦ 10 000 ЭКЗ.

Казакстан Республикасының Ахыскалы Түркілерінің Газетесі  
Чықарған шікет: ТОО «Газета «АХЫСКА - АНІСКА», Алматы. Yayın Ruhsatını veren makam: Kazakistan Kültür ve İletişim Bakanlığı. Ruhsat tarihi ve sayısı: 9528-Г 09.10.2008  
Gazetenin kurucusu: Ziyaeddin İsmihan oğlu Kassanov - ANISKA TÜRKLERİ MİLLİ MERKEZİ BAŞKANI

MURAT KASSANOV -  
председатель редакци-  
онного совета

РЕДАКЦИОННЫЙ СОВЕТ:

Хусейн Касанов  
Аджимурат Исаев  
Алибек Каримов  
Васип Исмаилов  
Алипаша Караев  
Тофик Ахмедов  
Ибрагим Турки

Rövşen Memmedoğlu -  
Baş Redaktör  
Daniyar Utegenov - Dizayn  
Zeynep Aliyeva - Muhabir  
Tahmina Digaeva - Muhabir  
Ayna Toleutayeva - Muhabir  
Nizami Allazov - fotomuhabir

MURAT KASSANOV -  
Yönetim Kurulu Başkanı

YÖNETİM KURULU:

Hüseyin Kassanov  
Hacimurat Isayev  
Alibek Karimov  
Vasip Ismayilov  
Alipasha Karayev  
Tofik Ahmedov  
Ibrahim Türki

Rovshan Mamedogly -  
главный редактор  
Данияр Утегенов -  
дизайн и верстка  
Зейнаб Алиева -  
корреспондент  
Тахмина Дыгаева -  
корреспондент  
Айна Толеутаева -  
корреспондент  
Низами Аллазов -  
фотокорреспондент

## Türkiye'den Kazakistan'a, bu güç tüm dünyada.

### Genel Müdürlük Almatı

Kloçkova cad,  
No: 132, 050057  
Tel: +7 (727) 250-60-80,  
+7 (727) 244-40-00  
Fax: +7 (727)250-60-81/82  
E-mail:kzibank@kzibank.kz

### Almatı Şubesi

Satpayeva-Kloçkova cad,  
No: 132, 1.kat, 050057  
Tel: +7 (727) 250-60-80,  
+7 (727) 244-40-00  
Fax: +7 (727) 250-60-81/82  
E-mail:almaty@kzibank.kz

### Aktau Şubesi

Adresi: 17.bölge, İş Merkezi  
«Zodiak» 1.kat, No:39  
Aktau/Kazakistan, 130000  
Telefon: +7(7292) 20-49-33  
Fax: +7(7292) 20-49-34

### Astana Şubesi

D.Kunaeva cad,  
No: 12/1, 010000  
Tel:+7 (7172) 47-56-26,  
Fax:+7 (7172) 47-56-30  
E-mail:astana@kzibank.kz

### Şimkent Şubesi

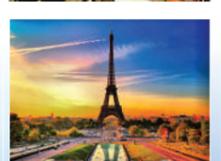
Askarovacad,  
No: 38, 160005  
Tel:+7 (7252) 56-32-18,  
Fax:+7 (7252) 56-25-37  
E-mail:shymkent@kzibank.kz

24 sene önce size en iyi hizmeti sunmak için Kazakistan'da iştirak bankamızı açtık. Türkiye'deki 154 yıllık deneyimimizi Kazakistan'a taşıyarak beraber güçlendik, dünyanın güçlü bankalarından biri olduk. Bu tecrübeyi yaşamamız için şimdi sizi de KZI Bank'a bekliyoruz.

Қазақстан Республикасы Қаржы нарығын және қаржы ұйымдарын реттеу мен қадағалау агенттігі 2007 жылы 29 желтоқсанда №163 лицензиясын берді

Ziraat Finans Grubu Üyesidir.

## Все страны мира для вас открывает



- продажа авиабилетов по всем направлениям
- организация туров по всему миру
- Corporate & MICE туризм
- визовая поддержка
- аренда автотранспорта в Алматы

г. АЛМАТЫ,  
ул.Желтоқсан, 111 (уг.ул. Толе Би)

Тел.: +7 (727) 220 22 22  
Моб.: +7 701 555 08 36

Самал - 1, Рамстор офис 47

Моб.: +7 707 555 08 33  
Моб.: +7 700 555 08 33

г. АСТАНА,  
ул. Жумабека Ташенова, 19  
Тел.: +7 (7172) 91 94 94

ANKARA: Cinnah Cd.  
Тел.: +90 (312) 440 96 25  
Факс: +90 (312) 441 79 26

АНТАЛБЯ: Fener Mah.  
Tekelioğlu  
Cd. ASTUR Manolya Sit. C Blok  
Тел.: +90 (242) 324 0878  
Факс: +90 (242) 324 0879



Время работы: с 11.00 - 24.00

Цены приятно удивят вас

- Кавказская и европейская кухня
- Живая музыка
- Летняя площадка
- Уютный интерьер
- Гостеприимная атмосфера

Цены приятно удивят вас

г. Алматы, ул. Каирбекова (Талгарская) 72,  
ул. Бogenбай батыра

Тел.: 293-81-67

*Мы рады видеть Вас!*

**TURKUAZ**  
MACHINERY  
"MORE THAN THE MACHINE"

ВСЕ СПЕКТР ГОРНО-СТРОИТЕЛЬНОЙ,  
СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННОЙ ТЕХНИКИ  
И СИЛОВЫХ УСТАНОВОК



Головной офис:  
Республика Казахстан  
г. Алматы, пр. Райымбека, 160а

тел.: +7 (727) 273 19 95, 273 14 25  
факс: +7 (727) 273 15 68  
e-mail: machinery@turkuaz.kz



**175** Бутиков Европейского товара

Скидки от 20% до 70%



- Женская одежда
- Вечерние платья
- Мужская одежда
- Одежда для детей
- Кожаные изделия
- Косметика
- Парфюмерия
- Часы и сувениры
- Сотовые аксессуары
- Военные товары

+7 727 277 54 81  
ул. Абая, 140 (уг. ул. Гагарина)

www.tdarena.kz

Для аренды офисов и бутиков звоните по тел: 277 54 81, 277 54 82



г. Алматы,  
ул. А. Нусупбекова, 26/11а-11  
Тел.: +7 /727/ 397 66 67

г. Алматы, ул. Кунаева, 64/66  
Тел.: +7 /727/ 273 02 68